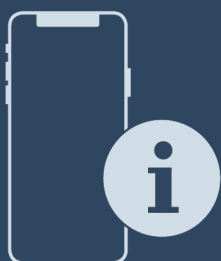




Návod k obsluze

Quality, Design and Innovation



home.liebherr.com/fridge-manuals



LIEBHERR

Obsah

1	Bezpečnostní informace a výstrahy.....	3
1.1	Použití v souladu s určením.....	3
1.2	Klimatické třídy.....	3
1.3	Skupina uživatelů.....	3
1.4	Instalace a uvedení do provozu.....	3
1.5	Bezpečné zacházení se spotřebičem.....	4
1.6	Čištění.....	4
1.7	Poruchy, poškození a opravy.....	4
1.8	Likvidace.....	4
1.9	Shoda.....	4
1.10	Látky SVHC v souladu s nařízením REACH.....	4
1.11	Databáze EPREL.....	4
1.12	Licence open source.....	4
1.13	Náhradní díly.....	4
1.14	Symbyly na spotřebiči.....	4
1.15	Stupně výstrahy.....	5
2	Celkový pohled na přístroj.....	5
2.1	Rozsah dodávky.....	5
2.2	Přehled spotřebičů a vybavení.....	5
2.3	SmartDevice.....	5
3	Princip funkce displeje Touch & Swipe.....	6
3.1	Navigace a vysvětlení symbolů.....	6
3.2	Menu.....	6
3.3	Klídový režim.....	7
4	Uvedení do provozu.....	7
4.1	Zapnutí spotřebiče (první uvedení do provozu).....	7
4.2	Uvedení IceMaker do provozu.....	7
5	Uskladnění.....	7
5.1	Pokyny ke skladování.....	7
5.2	Mrazicí prostor.....	8
5.3	Doba skladování.....	8
6	Úspora energie.....	9
7	Obsluha.....	9
7.1	Ovládací a indikační prvky.....	9
7.1.1	Zobrazení stavu.....	9
7.1.2	Symbyly indikace.....	9
7.2	Funkce spotřebiče.....	9
7.2.1	Poznámky k funkcím spotřebiče.....	9
	Vypnutí a zapnutí spotřebiče.....	9
		
	WLAN.....	10
	Teplota.....	11
	Jednotka teploty.....	11
	SuperFrost.....	11
	Spustit cyklus odmrazování.....	12
	PartyMode	12
	SabbathMode.....	12
	EnergySaver	13
	IceMaker / MaxIce	13
	Přívod vody IceMaker	15

	TubeClean	15
	Jas displeje.....	15
	Dveřní alarm.....	16
	Zablokování zadávání.....	16
	Jazyk.....	16
	Informace o spotřebiči.....	17
	Software.....	17
	Připomínka.....	17
	Demo režim.....	17
	Resetování na tovární nastavení.....	18
7.3	Hlášení.....	19
7.3.1	Přehled výstrah.....	19
7.3.2	Ukončení výstrah.....	19
7.3.3	Přehled připomínek.....	20
7.3.4	Ukončení připomínek.....	20
8	Vybavení.....	20
8.1	Zásuvky.....	20
8.2	Vysouvací přihrádka s IceTower.....	22
8.3	Skleněné desky.....	23
8.4	IceMaker.....	24
8.5	VarioSpace.....	25
8.6	Akumulátor chladu.....	25
8.7	Flexibilní přepážka přihrádky na led.....	25
9	Údržba.....	25
9.1	Rozebrání / montáž vysouvacích systémů.....	25
9.2	Odmrazování přístroje.....	28
9.3	Čištění přístroje.....	28
10	Zákaznická pomoc.....	28
10.1	Technické údaje.....	28
10.2	Provozní hluk.....	29
10.3	Technická porucha.....	29
10.4	Zákaznický servis.....	31
10.5	Typový štítek.....	31
11	Odstavení z provozu.....	31
12	Likvidace.....	31
12.1	Příprava spotřebiče k likvidaci.....	31
12.2	Ekologická likvidace přístroje.....	31

Výrobce trvale pracuje na dalším vývoji všech typů a modelů. Mějte proto laskavě pochopení pro to, že si musíme vyhradit právo na změny tvaru, vybavení a technické části.

Symbol	Vysvětlení
	Přečtení návodu Abyste se seznámili se všemi výhodami nového spotřebiče, přečtěte si prosím pozorně pokyny v tomto návodu k obsluze.

Symbol	Vysvětlení
	Doplňující informace na internetu Digitální návod s dalšími informacemi a v jiných jazycích najdete online pomocí QR kódu na přední straně návodu nebo po zadání servisního čísla na home.liebherr.com/fridge-manuals . Servisní číslo najdete na typovém štítku: Fig. Zobrazení příkladu
	Kontrola přístroje Zkontrolujte všechny části, zda nejsou po přepravě poškozené. V případě reklamací se obraťte na prodejce nebo zákaznický servis.
	Odchytky Tento návod je určen pro více modelů, takže jsou možné odchytky. Části návodu, které se týkají pouze některých přístrojů, jsou označeny hvězdičkou (*).
	Pokyny pro jednotlivé činnosti a výsledky těchto činností Pokyny pro jednotlivé činnosti jsou označeny ▶. Výsledky těchto činností jsou označeny ▷.
	Video Video týkající se přístrojů jsou k dispozici na kanálu YouTube Liebherr-Hausgeräte.

Licence open source:

Spotřebič obsahuje softwarové komponenty, které využívají licence open source. Informace o použitých open source licencích naleznete zde: home.liebherr.com/open-source-licences

Tento návod k použití platí pro:

SIFN..i	5188
SIFNbsdi	5188

Poznámka

Pokud označení vašeho přístroje obsahuje N, jedná se o přístroj NoFrost.

1 Bezpečnostní informace a výstrahy

Tyto informace pro uživatele pečlivě uschovejte, abyste do nich mohli kdykoliv nahlédnout.

Pokud spotřebič předáte dalšímu uživateli, předejte mu také tyto informace pro uživatele.

Pro řádné a bezpečné použití spotřebiče si tyto informace pro uživatele pečlivě přečtěte před jeho instalací a použitím. Vždy dodržujte pokyny, bezpečnostní pokyny a výstražné pokyny, které jsou v něm uvedeny. Jsou důležité, abyste mohli zařízení bezpečně a bezchybně instalovat a provozovat.

1.1 Použití v souladu s určením

Spotřebič je koncipován pro použití v domácnosti a v podobných oblastech použití, jako např.:

- V kuchyních pro zaměstnance v obchodech, kancelářích a jiných pracovních prostorách
- V zemědělském prostředí a hosty v hotelech, motelech a jiných ubytovacích zařízeních
- V penzionech se snídaní
- V cateringu a podobných velkoobchodních provozech

Všechny ostatní druhy využití jsou nepřipustné.

1.2 Klimatické třídy

V závislosti na klimatu je spotřebič konstruován pro provoz při omezeném rozsahu okolních teplot. Klimatická třída, pro kterou je spotřebič určen, je uvedena na typovém štítku.

Poznámka

► Aby byl zaručen bezvadný provoz, dodržujte uvedené teploty prostředí.

Třída klimatu	pro teploty prostředí
SN	10 °C až 32 °C
N	16 °C až 32 °C
ST	16 °C až 38 °C
T	16 °C až 43 °C
SN-ST	10 °C až 38 °C
SN-T	10 °C až 43 °C

1.3 Skupina uživatelů

- Tento spotřebič smí používat děti od 8 let a více a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí pouze tehdy, když jsou pod dohledem nebo byly do bezpečného zacházení se spotřebičem zaškoleny a chápou nebezpečí z toho vyplývající.
- Děti si se spotřebičem nesmí hrát.
- Děti nesmí provádět čištění a údržbu bez dozoru dospělých.
- Děti ve věku 3-8 let smějí spotřebič plnit a vyprazdňovat.

1.4 Instalace a uvedení do provozu

- Spotřebič montujte a připojujte pouze podle pokynů v informacích pro uživatele.
- Spotřebič namontujte podle pokynů v informacích pro uživatele, aby nedošlo k jeho převrácení.
- Neuzavírejte větrací otvory v plášti spotřebiče nebo ve vestavném plášti.
- Nepoškodte přírodní síťový kabel. Spotřebič neprovozujte s vadným přírodním kabelem.
- Nepřipojujte přenosné rozvodné zásuvky ani napájecí zdroje na zadní straně spotřebiče.
- Zásuvka musí být snadno přístupná, aby se spotřebič dal v nouzové situaci rychle odpojit od proudu. Musí být mimo zadní stranu spotřebiče.

Spotřebiče s pojistkou proti převrácení:

- Spotřebič připevněte s pojistkou proti převrácení podle pokynů v informacích pro uživatele, aby nedošlo k jeho převrácení.

Bezpečnostní informace a výstrahy

Spotřebiče s pevnou přípojkou vody:

- Pevné připojení vody provedte pouze k přívodu pitné vody, aby nedošlo k otravě kontaminovanou vodou.
- Spotřebič připojte k přívodu pitné vody pouze s novou hadicovou sadou, která je dodána spolu se spotřebičem. Staré hadicové sady nepoužívejte opakovaně, ale zlikvidujte je.

1.5 Bezpečné zacházení se spotřebičem

- Ve spotřebiči neukládejte žádné výbušné materiály jako např. aerosolové nádoby s hořlavým hnacím plynem. Tyto spreje poznáte podle údajů o obsahu nebo symbolu plamene na obalu. V případě úniku by elektrické součástky mohly tyto plyny zapálit.
- Do blízkosti přístroje se nesmí dostat hořící svíčky, lampy a jiné předměty s otevřeným ohněm, aby nezpůsobily vznícení přístroje.
- Alkoholické nápoje nebo jiné nádoby obsahující alkohol skladujte pouze těsně uzavřené. V případě úniku by elektrické součástky mohly alkohol zapálit.
- Zamezte trvalému styku kůže se studeným povrchem nebo s chlazenými či mraženými výrobky. K ochraně použijte např. rukavice.
- Obsažené chladivo (údaje na typovém štítku) je ekologické, ale hořlavé. Unikající chladivo se může vznítit.
 - Chraňte chladicí okruh před poškozením.
 - Uvnitř spotřebiče nepoužívejte žádné zdroje vznícení.
 - Uvnitř přístroje nepoužívejte elektrické spotřebiče (např. parní čisticí přístroje, topná tělesa).
 - Když unikne chladivo: Z blízkosti místa úniku odstraňte otevřený oheň nebo zápalné zdroje. Místnost dobře vyvětrejte. Informujte zákaznický servis.
- Dveře otevírejte pouze na krátkou dobu. Tím zabráníte zvýšení teploty uvnitř spotřebiče.
- Při otevírání a zavírání nesahejte mezi dveře a spotřebič. Mohlo by dojít ke skřípnutí prstů.
- Hodnota teploty v nejteplejší oblasti spotřebiče může být vyšší než nastavená hodnota teploty.

1.6 Čištění

- Plochy, které přicházejí do styku s potravinami, pravidelně čistěte.
- K urychlení procesu odmrazování nepoužívejte elektrická topidla, parní čisticí přístroje, rozmrazovací spreje, ani otevřený plamen.
- K odstraňování ledu nepoužívejte ostré předměty.

1.7 Poruchy, poškození a opravy

- Je-li přívodní síťový kabel spotřebiče poškozený, vyměňte jej.
- Opravy a zásahy do spotřebiče smí provádět pouze zákaznický servis nebo jiný k tomu vyškolený odborný personál.
- V případě poruchy nebo chyby spotřebiče odpojte síťovou zástrčku nebo vypněte pojistku. Při odpojování síťové zástrčky vždy uchopte zástrčku. Netahejte za kabel.

1.8 Likvidace

- Spotřebič obsahuje cenné materiály a je označen příslušným symbolem. (viz 1.14 Symboly na spotřebiči)
 - Spotřebič nevyhazujte do domovního odpadu.
 - Spotřebič bezplatně odložte v místních recyklačních a sběrných dvorech do sběrných nádob třídy 1.

- Při koupi nového spotřebiče vraťte starý spotřebič zdarma v obchodě.
- Informujte o možnostech vrácení.
- Na vašem spotřebiči se mohou nacházet osobní údaje.
 - Před likvidací vymažte osobní údaje.
- Spotřebič obsahuje chladivo (údaje na typovém štítku) a olej. Obsažené chladivo je ekologické, ale hořlavé. Obsažený olej je rovněž hořlavý. Unikající chladivo a olej se mohou při příslušné vysoké koncentraci a v kontaktu se externím tepelným zdrojem vznítit.
 - Chraňte chladicí okruh před poškozením.
 - Spotřebič likvidujte pouze podle pokynů v informacích pro uživatele.

1.9 Shoda

Těsnost chladicího okruhu je zkontrolována. Vestavěný přístroj odpovídá příslušným bezpečnostním podmínkám a odpovídajícím směrnicím.

Pro trh EU: Přístroj odpovídá směrnici 2014/53/EU.

Pro trh GB: Přístroj odpovídá Radio Equipment Regulations 2017 SI 2017 No. 1206.

Úplný text EU prohlášení o shodě lze nalézt na následující internetové adrese: www.Liebherr.com

1.10 Látky SVHC v souladu s nařízením REACH

Na následujícím odkazu můžete zkontrolovat, zda váš spotřebič obsahuje látky SVHC podle nařízení REACH:

home.liebherr.com/de/deu/de/liebherr-erleben/nachhaltigkeit/umwelt/scip/scip.html

1.11 Databáze EPREL

Od 1. března 2021 jsou informace týkající se označení spotřeby elektrické energie a požadavků na ekodesign k nalezení v evropské databázi pro registraci výrobků (EPREL). Databázi pro registraci výrobků najdete na tomto odkazu <https://eprel.ec.europa.eu/>. Zde budete vyzváni k zadání identifikátoru modelu. Identifikátor modelu je uveden na identifikačním štítku.

1.12 Licence open source

Spotřebič obsahuje softwarové komponenty, které využívají licence open source. Informace o použitých open source licencích naleznete zde:

home.liebherr.com/open-source-licences

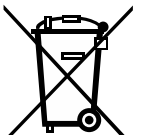
1.13 Náhradní díly

Dostupnost náhradních dílů pro funkční díly a skladovatelné díly vybavení je 15 let.

1.14 Symboly na spotřebiči



Tento symbol se může nacházet na kompresoru. Vztahuje se na olej v kompresoru a upozorňuje na toto nebezpečí: Může způsobit smrt, jestliže dojde ke spolknutí nebo vniknutí do dýchacích cest. Tato poznámka je důležitá pouze pro recyklaci. Při normálním režimu neexistuje nebezpečí. Tento symbol neodstraňujte.

	Výstraha: Nebezpečí požáru v důsledku hořlavých látek. Tento symbol se nachází na kompresoru a může být umístěn také na dalších místech spotřebiče. Tento symbol varuje před hořlavými látkami. Tento symbol neodstraňujte.
	Tento nebo podobný symbol se může nacházet na zadní straně spotřebiče. Upozorňuje na to, že se ve dveřích a/nebo v krytu nacházejí vakuové izolační panely (VIP) nebo perlitové panely. Tato poznámka je důležitá pouze pro recyklaci. Tento symbol neodstraňujte.
	Tento symbol se nachází na typovém štítku. Upozorňuje, že spotřebič obsahuje cenné materiály a nesmí být vyhozen do domovního odpadu. (viz 1.8 Likvidace)

1.15 Stupně výstrahy

	NEBEZPEČÍ	Označuje bezprostředně nebezpečnou situaci, která může mít za následek úmrtí nebo vážná tělesná zranění, pokud jí nezamezíte.
	VÝSTRAHA	Označuje nebezpečnou situaci, která může mít za následek úmrtí nebo vážné tělesné zranění, pokud jí nezamezíte.
	UPOZORNĚNÍ	Označuje nebezpečnou situaci, která může mít za následek lehká nebo střední tělesná zranění, pokud jí nezamezíte.
POZOR		Označuje nebezpečnou situaci, která může mít za následek věcné škody, pokud jí nezamezíte.
Poznámka		Označuje užitečné pokyny a tipy.

2 Celkový pohled na přístroj

2.1 Rozsah dodávky

Zkontrolujte všechny části, zda nejsou po přepravě poškozené. V případě reklamaci se obraťte na obchodníka nebo zákaznický servis. (viz 10.4 Zákaznický servis)

Dodávka sestává z těchto částí:

- Vestavný přístroj
- Vybavení (podle modelu)
- Montážní materiál (podle modelu)
- „Quick Start Guide“
- „Installation Guide“*
- Servisní příručka

2.2 Přehled spotřebičů a vybavení

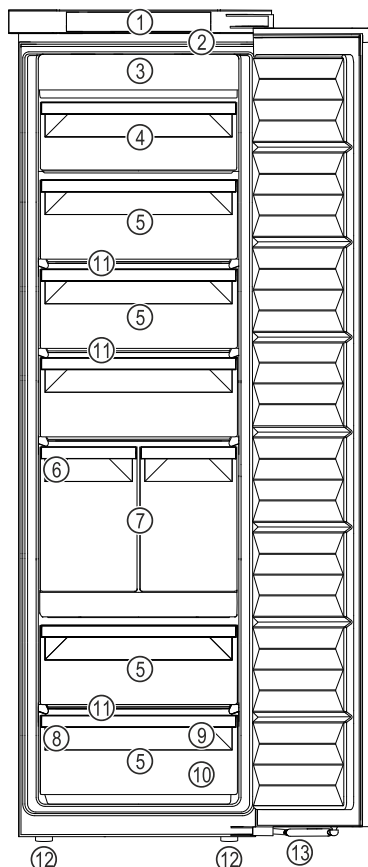


Fig. 1 Ilustrační zobrazení

- | | |
|-----------------------|--------------------------------------|
| (1) Ovládací prvky | (8) Typový štítek |
| (2) Osvětlení | (9) Mrazicí deska, akumulátor chladu |
| (3) NoFrost | (10) Lopatka na kostky ledu |
| (4) Odklápěcí zásuvka | (11) VarioSpace |
| (5) Zásuvka | (12) Seřizovací nožky |
| (6) IceMaker | (13) Tlumič zavírání |
| (7) IceTower | |

Poznámka

► Příhrádky, zásuvky nebo koše jsou v dodaném stavu uspořádány pro optimální energetickou efektivitu. Změny uspořádání v rámci daných možností zásuvek např. zásuvek v chladničce však nemají žádný vliv na spotřebu energie.

2.3 SmartDevice

SmartDevice je síťové řešení pro vaši mrazničku.

Pokud je váš spotřebič schopný nebo připravený na provoz se SmartDevice, můžete jej rychle a snadno zapojit do sítě WLAN. Pomocí aplikace SmartDevice můžete své zařízení ovládat z mobilního přístroje. V aplikaci SmartDevice máte navíc k dispozici další funkce a možnosti nastavení.

Spotřebič s možností Smart-Device:	Váš spotřebič podporuje funkci Smart-Device. Abyste mohli připojit svůj spotřebič k WLAN, musíte si stáhnout aplikaci SmartDevice.
------------------------------------	--

Další informace k SmartDevice: smartdevice.liebherr.com

Princip funkce displeje Touch & Swipe

Stažení SmartDe-vice aplikace:



Po instalaci a konfiguraci aplikace SmartDevice můžete spotřebič připojit k WLAN pomocí aplikace SmartDevice a funkce spotřebiče WLAN (viz WLAN).

Poznámka

Funkce SmartDevice není k dispozici v následujících zemích: Rusko, Bělorusko, Kazachstán.

3 Princip funkce displeje Touch & Swipe

Spotřebič ovládáte displejem Touch & Swipe. Pomocí displeje Touch & Swipe (dále jen „displej“) vybíráte funkce spotřebiče klepnutím na ně nebo posunutím. Pokud po dobu 10 sekund neprovedete na displeji žádnou akci, přejde displej buď zpět do nadřazeného menu, nebo přímo na zobrazení stavu.

3.1 Navigace a vysvětlení symbolů

Na obrázcích jsou použity různé symboly pro navigaci pomocí displeje. Následující tabulka tyto symboly popisuje.

Symbol	Popis
	Dotkněte se krátce displeje: Aktivuje/deaktivuje funkci. Potvrzení výběru. Otevřete podmenu.
	Dotkněte se displeje s určeným časem (např. 3 sekundy): Aktivace/deaktivace funkce nebo hodnoty.
	Posouvání doprava nebo doleva: Navigujte v menu.
	Krátce se dotkněte symbolu Zpět: Skok o jednu úroveň menu zpět.
	Dotkněte se dlouze symbolu Zpět po dobu 3 sekund: Skok zpět na zobrazení stavu.
	Šipka s hodinami: Trvá déle než 10 sekund, než se na displeji zobrazí následující zobrazení.
	Šipka s časovým údajem: Trvá uvedený čas, než se na displeji zobrazí následující zobrazení.

Symbol	Popis
	Symbol „Otevřít menu nastavení“: Přejděte do menu nastavení a otevřete menu nastavení. V případě potřeby: Přejděte v menu nastavení na požadovanou funkci. (viz 3.2.1 Otevření menu nastavení)
	Otevřete symbol „Rozšířené menu“: Přejděte do rozšířeného menu a otevřete rozšířené menu. V případě potřeby: Přejděte v rozšířeném menu na požadovanou funkci. (viz 3.2.2 Otevření rozšířeného menu)
Žádná akce po dobu 10 sekund	Pokud po dobu 10 sekund neprovedete na displeji žádnou akci, přejde displej buď zpět do nadřazeného menu, nebo přímo na zobrazení stavu.
Zavřete a znovu otevřete dveře.	Zavřete-li dveře a ihned je opět otevřete, přejde zobrazení přímo zpět na zobrazení stavu.

Poznámka: Obrázky displeje jsou uvedeny s anglickými výrazy.

3.2 Menu

Funkce spotřebiče jsou rozděleny do různých menu:

Menu	Popis
Hlavní menu	Po zapnutí spotřebiče se automaticky zobrazí hlavní menu. Odtud přejděte k nejdůležitějším funkcím spotřebiče, menu nastavení a rozšířenému menu.
 Menu pro nastavení	Menu nastavení obsahuje další funkce pro nastavení spotřebiče.
Rozšířené menu	Rozšířené menu obsahuje speciální funkce pro nastavení spotřebiče. Přístup do rozšířeného menu je chráněn číselným kódem 1 5 1 .

3.2.1 Otevření menu nastavení

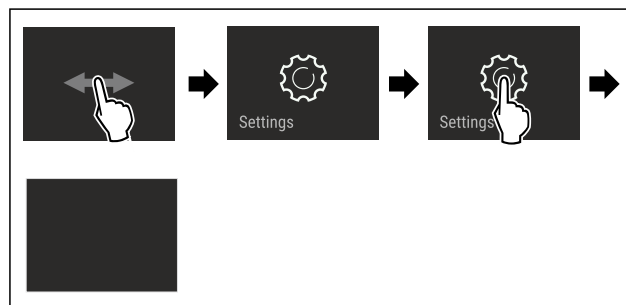


Fig. 2 Ilustrační zobrazení

- Proveďte kroky manipulace podle obrázku.
- Menu nastavení je otevřené.
- V případě potřeby: Přejděte na požadovanou funkci.

3.2.2 Otevření rozšířeného menu



Fig. 3

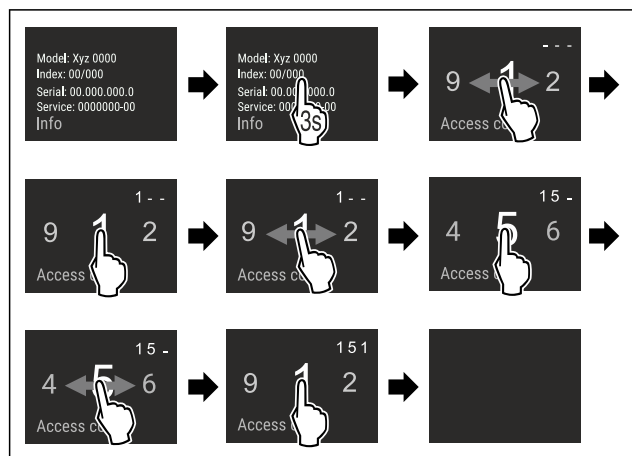


Fig. 4 Ilustrační zobrazení, přístup s číselným kódem 151

- ▶ Proveďte kroky manipulace podle obrázku.
- ▶ Rozšířené menu je otevřeno.
- ▶ V případě potřeby: Přejděte na požadovanou funkci.

3.3 Klidový režim

Pokud se displej nedotknete po dobu 1 minuty, přepne se do klidového režimu. V klidovém režimu je jas zobrazení ztlumený.

3.3.1 Ukončení klidového režimu

- ▶ Prstem se krátce dotkněte displeje.
- ▶ Klidový režim je ukončený.

4 Uvedení do provozu

4.1 Zapnutí spotřebiče (první uvedení do provozu)

Zajistěte, aby byly splněny následující předpoklady:

- ☐ Přístroj je namontovaný a připojený podle návodu k montáži.
- ☐ Všechny lepicí pásky, lepicí a ochranné fólie a rovněž přepravní pojistky ve spotřebiči a na něm jsou odstraněny.
- ☐ Všechny reklamní letáky jsou ze zásuvek vyjmuté.
- ☐ Princip funkce displeje Touch & Swipe je známý. (viz 3 Princip funkce displeje Touch & Swipe)

Zapněte přístroj přes displej Touch & Swipe:

- ▶ Když je displej v klidovém režimu: Dotkněte se krátce displeje.
- ▶ Proveďte kroky manipulace podle obrázku.

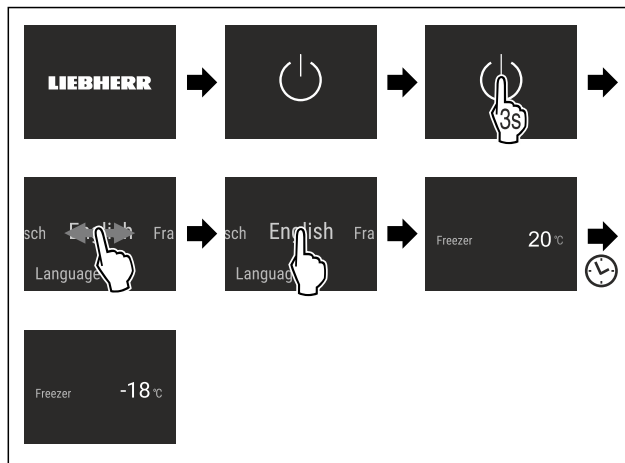


Fig. 5 Ilustrační zobrazení

- ▶ Zobrazí se zobrazení stavu.
- ▶ Spotřebič chladí na cílovou teplotu nastavenou z výroby.
- ▶ Spotřebič se spustí v demo režimu (zobrazí se zobrazení stavu s nápisem DEMO): Pokud se spotřebič spustí v demo režimu, můžete demo režim během následujících 5 minut deaktivovat. (viz Demo režim)

Další informace:

- IceMaker uveďte do provozu. (viz 4.2 Uvedení IceMaker do provozu)
- SmartDevice uveďte do provozu. (viz 2.3 SmartDevice) a (viz WLAN)

Poznámka

Výrobce doporučuje:

- ▶ **Mražené výrobky** vkládejte při teplotě -18 °C nebo nižší.
- ▶ Dodržujte pokyny ke skladování. (viz 5.1 Pokyny ke skladování)

Poznámka

Příslušenství dostanete v obchodě Liebherr-Hausgeräte na adrese home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html.

4.2 Uvedení IceMaker do provozu

Pokud je spotřebič vybaven IceMaker, musíte **před prvním použitím** IceMaker vyčistit.

Zajistěte, aby byly splněny následující předpoklady:

- ☐ Připojení vody je vytvořené. Viz Installation Guide nebo návod k montáži.
- ☐ Přístroj je kompletně namontovaný a připojený.
- ▶ Vyčistěte IceMaker. (viz 9.3.4 Čištění IceMaker)

5 Uskladnění

5.1 Pokyny ke skladování



VÝSTRAHA

Nebezpečí požáru způsobené elektrickými spotřebiči! Pokud používáte elektrické spotřebiče v části spotřebiče určené pro potraviny, může dojít k požáru.

- ▶ Nepoužívejte v potravinovém prostoru spotřebiče žádné elektrické spotřebiče, pokud nejsou doporučené výrobcem.

Poznámka

Spotřeba energie stoupá a chladicí výkon se zmenšuje, pokud nestačí ventilace.

- ▶ Nechte vždy volnou vzduchovou šterbinu.

Uskladnění

Dodržujte následující zadání pro skladování:

- Potraviny dobře zabalte.
- Syrové maso nebo ryby zabalte do čistých, uzavřených nádob. Tím se zabrání tomu, aby se maso nebo ryby dotýkaly jiných potravin nebo na ně kapaly.
- Potraviny skladujte s odstupem, aby vzduch mohl dobře cirkulovat.
- Potraviny skladujte podle pokynů na obalu.
- Vždy dodržujte minimální datum spotřeby uvedené na obalu.

Poznámka

Nedodržení těchto zásad může vést ke zkažení potravin.

5.2 Mrazicí prostor

Zde se při -18 °C vytváří suché, mrazivé skladovací klima. Mrazivé skladovací klima je vhodné ke skladování hlubokozmražených výrobků a mražených výrobků po dobu několika měsíců, k výrobě kostek ledu nebo k mražení čerstvých potravin.

5.2.1 Mražení potravin

Množství mražených potravin

V rozmezí 24 hodin můžete zmrazit maximálně tolik kg čerstvých potravin, kolik je uvedeno na typovém štítku (viz 10.5 Typový štítek) pod údajem „Mrazicí výkon... kg/24h“.

Aby potraviny rychle promrzly i uvnitř, dodržujte následující množství v jednom balení:

- Ovoce a zelenina do 1 kg
- Maso do 2,5 kg

Mražení potravin se SuperFrost

V závislosti na množství mražených potravin můžete před zmrazením aktivovat funkci SuperFrost, abyste dosáhli nižších mrazicích teplot. (viz SuperFrost)

- Pokud je množství mražených potravin větší než přibližně 2 kg, aktivujte funkci SuperFrost.

Okamžik aktivace funkce SuperFrost závisí na množství mražených potravin:

Množství mražených potravin	Okamžik pro aktivaci SuperFrost
Malé množství mražených potravin	SuperFrost aktivujte asi 6 hodin před mražením. Jakmile spotřebič automaticky deaktivuje SuperFrost, můžete potraviny přerovnat.
Maximální množství mražených potravin	SuperFrost aktivujte asi 24 hodin před mražením. Jakmile spotřebič automaticky deaktivuje SuperFrost, můžete potraviny přerovnat.

Třídění potravin



UPOZORNĚNÍ

Nebezpečí zranění skleněnými střepey!

Láhve a plechovky s nápoji mohou při mražení prasknout. To platí zvláště pro nápoje syčené oxidem uhličitým.

- Lahve a plechovky s nápoji zmrazujte pouze v případě, že jste aktivovali funkci BottleTimer v aplikaci SmartDevice.

Výška spotřebiče < 1220 mm	
Množství mražených potravin	Třídění potravin
Malé množství mražených potravin	Rozdělte balené potraviny do všech zásuvek. Pokud je to možné, umístěte potraviny do zadní části zásuvky u zadní stěny.
Maximální množství mražených potravin	Rozdělte balené potraviny do všech zásuvek. Pokud je to možné, umístěte potraviny do zadní části zásuvky u zadní stěny.

Výška spotřebiče ≥ 1220 mm	
Množství mražených potravin	Třídění potravin
Malé množství mražených potravin	Rozdělte zabalené potraviny do všech zásuvek, ale nedávejte je do nejhořejší zásuvky.
Maximální množství mražených potravin	Rozdělte balené potraviny do všech zásuvek. Pokud je to možné, umístěte potraviny do zadní části zásuvky u zadní stěny.

5.2.2 Rozmrazování potravin



VÝSTRAHA

Nebezpečí otravy z jídla!

- Rozmražené potraviny znovu nemrazte.
- Rozmražené potraviny zpracujte co nejrychleji.

Potraviny můžete rozmrazovat různými způsoby:

- v chladničce
- v mikrovlnné troubě
- v troubě/horkovzdušné troubě
- při pokojové teplotě
- Odeberte pouze tolik potravin, kolik je nutné.

5.2.3 Mrazicí deska

Pomocí mrazicí desky můžete zmrazit bobuloviny, bylinky, zeleninu a další malé mražené výrobky, aniž by zmrzly dohromady. Zmražené výrobky si zachovávají do značné míry původní tvar, což usnadňuje jejich pozdější porcování.

Kromě toho můžete na mrazicí desce pro úsporu místa ukládat akumulátory chladu.

- Potraviny rozložte nezabalené na mrazicí desku tak, aby mezi sebou měly místo.

5.3 Doba skladování

Uvedené doby skladování jsou orientační hodnoty.

U potravin s uvedením minimální trvanlivosti platí vždy datum uvedené na obalu.

Orientační hodnoty skladovatelnosti různých druhů potravin		
Zmrzlina	při -18 °C	2 až 6 měsíců
Salám, šunka	při -18 °C	2 až 3 měsíců

Orientační hodnoty skladovatelnosti různých druhů potravin		
Chléb, pečivo	při -18 °C	2 až 6 měsíců
Zvěřina, vepřové maso	při -18 °C	6 až 9 měsíců
Ryby, tučné	při -18 °C	2 až 6 měsíců
Ryby, libové	při -18 °C	6 až 8 měsíců
Sýry	při -18 °C	2 až 6 měsíců
Drůbež, hovězí maso	při -18 °C	6 až 12 měsíců
Zelenina, ovoce	při -18 °C	6 až 12 měsíců

6 Úspora energie

- Je třeba stále dbát na správný přívod vzduchu a odvětrávání. Nezakrývejte ventilační otvory, příp. mřížky.
- Větrací šterbiny nikdy nezakrývejte.
- Spotřebič neinstalujte na přímé sluneční světlo nebo vedle topení apod.
- Pokud spotřebič instalujete přímo vedle trouby, může se spotřeba energie mírně zvýšit. To závisí na délce a intenzitě používání trouby.
- Spotřeba energie závisí na podmínkách instalace, např. na okolní teplotě. Při vyšší okolní teplotě se může spotřeba energie zvýšit.
- Přístroj otvírejte na co nejkratší dobu.
- Čím nižší teplota je nastavena, tím vyšší je spotřeba energie.
- Všechny potraviny uchovávejte dobře zabalené a zakryté. Zamezí se tak tvorbě jinovatky.
- Vkládání horkých jídel: nejprve nechte zchladnout na pokojovou teplotu.

7 Obsluha

7.1 Ovládací a indikační prvky

7.1.1 Zobrazení stavu

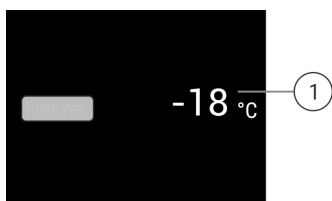


Fig. 6 Zobrazení stavu zobrazuje skutečnou teplotu.

(1) Ukazatel teploty

Zobrazení stavu zobrazuje skutečnou teplotu a je výchozím zobrazením stavu. Odtud se provádí navigace k nastavením a funkcím.

7.1.2 Symboly indikace

Symboly indikace informují o aktuálním stavu přístroje.

Symbol	Stav přístroje
	Standby Přístroj nebo teplotní zóna jsou vypnuty.

Symbol	Stav přístroje
	Pulsující číslo Přístroj pracuje. Teplota pulsuje, dokud není dosaženo nastavené hodnoty.
	
	Pulsující symbol Přístroj pracuje. Provede se nastavení.
	

7.2 Funkce spotřebiče

7.2.1 Poznámky k funkcím spotřebiče

Funkce spotřebiče jsou z výroby nastavené tak, aby byl spotřebič plně funkční.

Před změnou, aktivací nebo deaktivací funkcí spotřebiče se ujistěte, že jsou splněny následující požadavky:

- ☐ Přečetli jste si popisy fungování displeje a porozuměli tomu. (viz 3 Princip funkce displeje Touch & Swipe)
- ☐ Seznámili jste se s ovládacími a zobrazovacími prvky spotřebiče.



Vypnutí a zapnutí spotřebiče

Tato funkce slouží k vypnutí a zapnutí celého spotřebiče.

Vypnutí spotřebiče

Pokud spotřebič vypnete, dříve provedená nastavení zůstanou uložena.

Zajistěte, aby byly splněny následující předpoklady:

- ☐ Pokyny k jednání (viz 11 Odstavení z provozu) jsou provedené.



Fig. 7

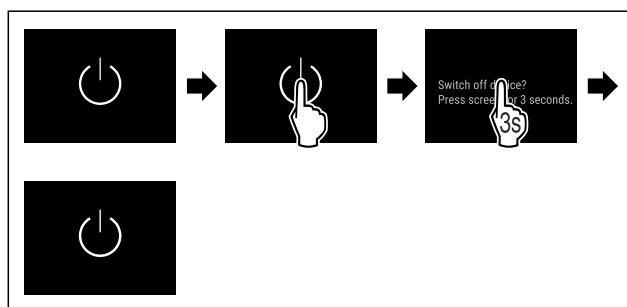


Fig. 8

- Proveďte akční kroky podle obrázku.
- Spotřebič je vypnutý.
- Na displeji se objeví symbol Standby.
- Displej zčerná.

Zapnutí spotřebiče

- Když se displej nachází v klidovém režimu:
- Dotkněte se krátce displeje.

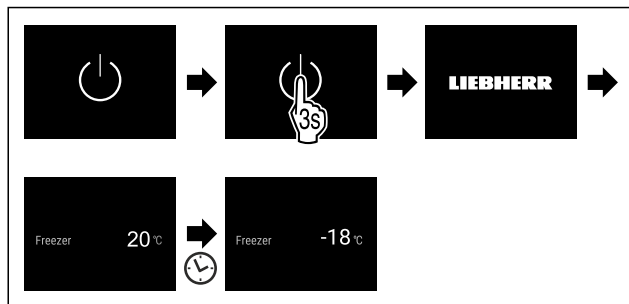


Fig. 9 Ilustrační zobrazení

- Proveďte akční kroky podle obrázku.
- Když se spotřebič spustí v demo režimu:
- Deaktivace demo režimu. (viz Deaktivace demo režimu)
- Spotřebič je zapnutý.
- Dříve provedená nastavení jsou obnovena.
- Spotřebič chladí na nastavenou cílovou teplotu.



WLAN

Pomocí této funkce připojíte své zařízení k síti WLAN. Pak ho můžete ovládat pomocí aplikace SmartDevice na mobilním zařízení. Tuto funkci můžete také použít k odpojení nebo resetování připojení WLAN.

Další informace k SmartDevice: (viz 2.3 SmartDevice)

Poznámka

Funkce SmartDevice není k dispozici v následujících zemích: Rusko, Bělorusko, Kazachstán.

První vytvoření připojení WLAN

Zajistěte, aby byly splněny následující předpoklady:

- ☐ Aplikace SmartDevice je nainstalovaná (viz apps.home.liebherr.com).
- ☐ Je dokončena registrace v aplikaci SmartDevice.



Fig. 10

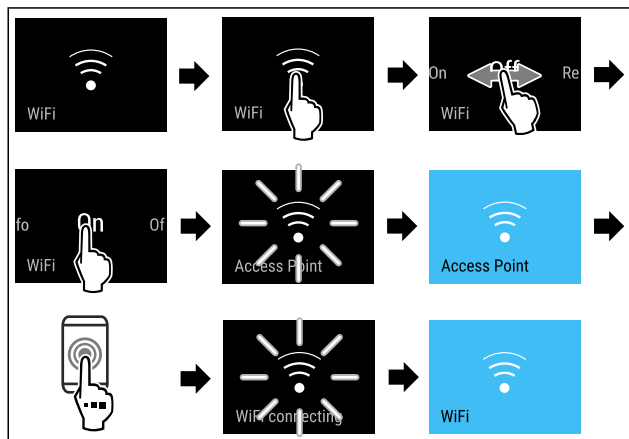


Fig. 11

- Proveďte kroky manipulace podle obrázku.
- Připojení je vytvořeno.

Odpojení od WLAN



Fig. 12

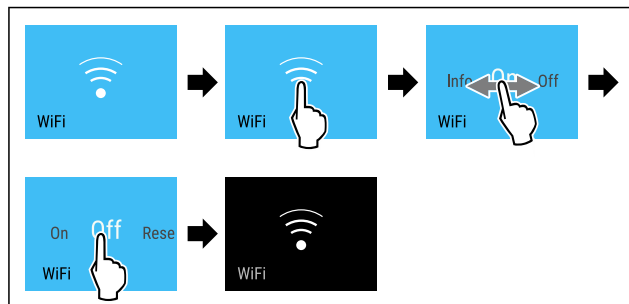


Fig. 13

- Proveďte kroky manipulace podle obrázku.
- Připojení je odpojeno.

Reset připojení k WLAN



Fig. 14

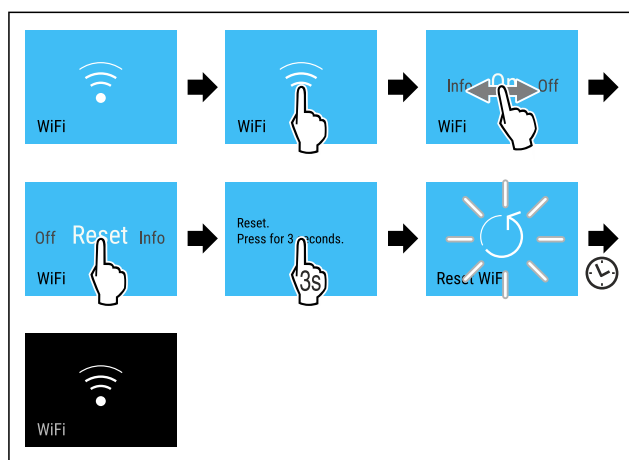


Fig. 15

- Proveďte kroky manipulace podle obrázku.
- Připojení WLAN a další nastavení WLAN se obnoví na tovární nastavení.

Zobrazení informací o připojení WLAN



Fig. 16

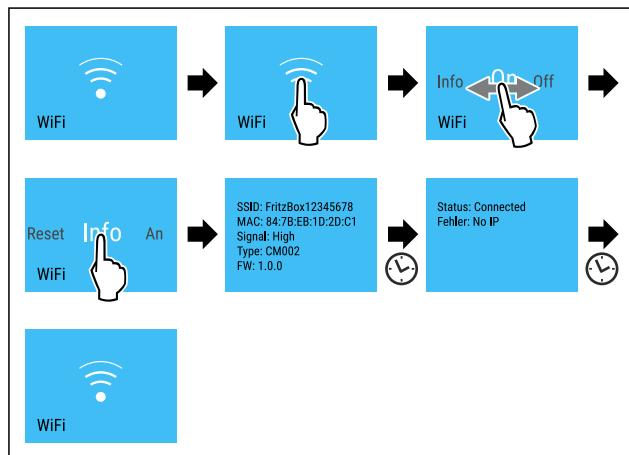


Fig. 17

- Proveďte kroky manipulace podle obrázku.

-18°C Teplota

Pomocí této funkce nastavíte teplotu.

Teplota závisí na těchto faktorech:

- Četnost otevírání dveří
- Doba trvání otevření dveří
- Teplota místnosti v místě instalace
- Druh, teplota a množství potravin

Mrazicí prostor	Továrně nastavená teplota	Doporučené nastavení
-18°C	-18 °C	-18 °C

Nastavení teploty

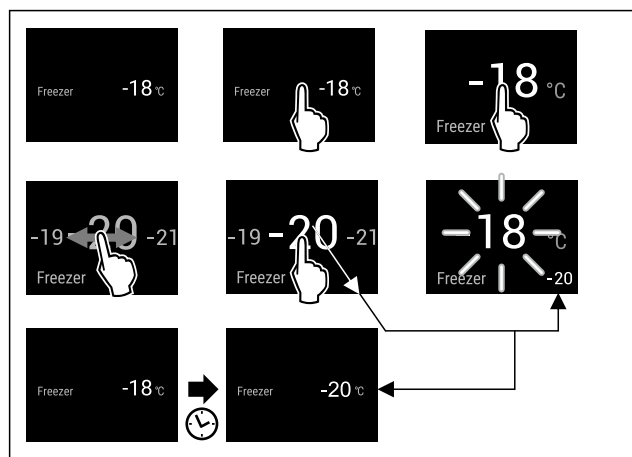


Fig. 18 Ilustrační zobrazení

- Proveďte akční kroky podle obrázku.
- Teplota je nastavena.

°C/°F Jednotka teploty

Tato funkce umožňuje nastavení jednotky teploty. Jako jednotku teploty můžete nastavit stupně Celsia nebo stupně Fahrenheita.

Nastavení jednotky teploty



Fig. 19

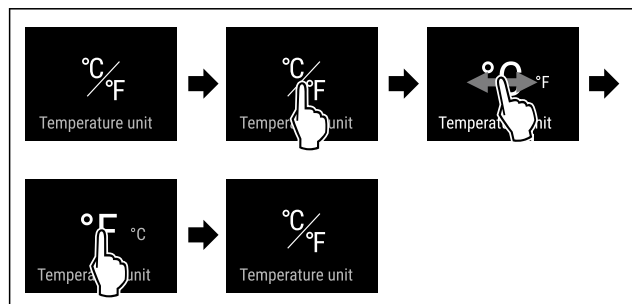


Fig. 21 Ilustrační zobrazení: Přejděte ze stupňů Celsia na stupně Fahrenheita.

- Proveďte akční kroky podle obrázku.
- Jednotka teploty je nastavena.

** SuperFrost

Pomocí této funkce aktivujete nebo deaktivujete režim SuperFrost. Pokud aktivujete režim SuperFrost, spotřebič zvýší mrazicí výkon. Tím dosáhnete nižších mrazicích teplot.

Použití:

- Rychlé promrazení čerstvých potravin až do středu. Tím se zajistí uchování výživné hodnoty, vzhledu a chuti potravin.
- Zvýšení rezerv chladu v uskladněných mražených výrobcích, než se spotřebič odmrazí.

Když je funkce aktivní, pracuje spotřebič s vyšším výkonem. Tím mohou být pracovní zvuky spotřebiče dočasně hlasitější a zvýší se spotřeba energie.

Pokud jsou dveře otevřené příliš dlouho, například při ukládání potravin, spotřebič automaticky zkontroluje, zda skutečná teplota ve spotřebiči odpovídá nastavené teplotě. Pokud rozdíl překročí určitou hodnotu, spotřebič automaticky zvýší chlazení. To může způsobit, že teplota zobrazená na displeji bude vyšší než skutečná teplota ve spotřebiči. To je normální a váš spotřebič funguje bezchybně.*

Aktivace SuperFrost

Zajistěte, aby byly splněny následující předpoklady:

- ☐ V úvahu se bere zmrazované množství a doba aktivace funkce SuperFrost. (viz Mražení potravin se SuperFrost)

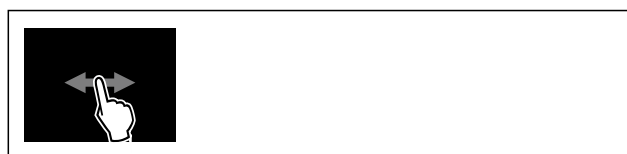


Fig. 22

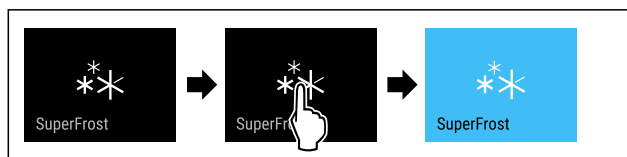


Fig. 23

- Proveďte akční kroky podle obrázku.
- nebo-
- Pomocí aktivujte aplikaci SmartDevice.
- Funkce SuperFrost je aktivována.
- Ukazatel teploty zmodrá.

Deaktivace SuperFrost

SuperFrost se automaticky deaktivuje po 56 až 72 hodinách v závislosti na množství uložených potravin. SuperFrost můžete však kdykoliv deaktivovat ručně:



Fig. 24



Fig. 25

- Proveďte akční kroky podle obrázku.
- nebo-

- Proveďte deaktivaci pomocí aplikace SmartDevice.
- SuperFrost je deaktivovaný.
- Spotřebič pracuje dále v normálním režimu.
- Spotřebič chladí na předem nastavenou teplotu.



Spustit cyklus odmrazování

Tuto funkci použijte k ručnímu spuštění automatického cyklu odmrazování, pokud se v případě poruchy cyklus odmrazování nespustí automaticky.

Spuštění cyklu odmrazování



Fig. 26

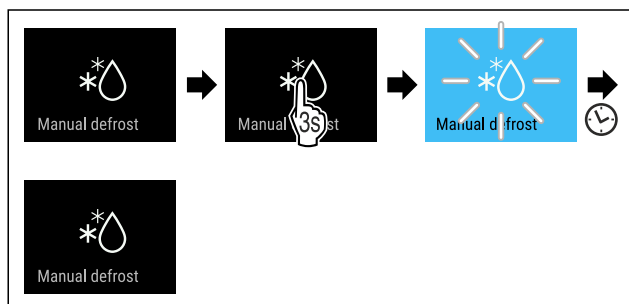


Fig. 27

- Proveďte akční kroky podle obrázku.
- Je spuštěný cyklus odmrazování: Symbol bliká až do doby, kdy je cyklus odmrazování automaticky ukončen.
- Když je cyklus odmrazování ukončen: Spotřebič pracuje dále v normálním režimu.

Zrušení cyklu odmrazování

Cyklus odmrazování se ukončí automaticky. Cyklus odmrazování však můžete kdykoli během procesu odmrazování zrušit:

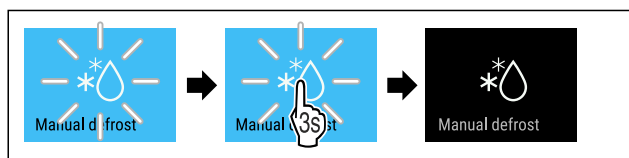


Fig. 28

- Proveďte akční kroky podle obrázku.
- Cyklus odmrazování je zrušen.
- Spotřebič pracuje dále v normálním režimu.



PartyMode

Pomocí této funkce aktivujete nebo deaktivujete režim PartyMode. Režim PartyMode aktivuje různé funkce, které jsou užitečné pro party.

PartyMode aktivuje následující funkce:

- SuperFrost (viz SuperFrost)
- IceMaker pomocí MaxIce (viz IceMaker / MaxIce)

Všechny uvedené funkce můžete nastavit individuálně a flexibilně. Pokud deaktivujete režim PartyMode, pak budou zamítnuty všechny změny.

Když je funkce aktivní, pracuje spotřebič s vyšším výkonem. Tím mohou být pracovní zvuky spotřebiče dočasně hlasitější a zvýší se spotřeba energie.

Aktivace PartyMode

Zajistěte, aby byly splněny následující předpoklady:

- ❑ IceMaker je v provozu. (viz 4.2 Uvedení IceMaker do provozu)

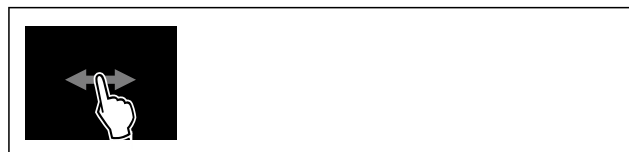


Fig. 29



Fig. 30

- Proveďte akční kroky podle obrázku.
- PartyMode a příslušné funkce jsou aktivované.
- Ukazatel teploty zmodrá.
- Aktuální teplota bliká, dokud se nedosáhne cílové teploty.

Deaktivace PartyMode

Režim PartyMode se po 24 hodinách automaticky deaktivuje. Režim PartyMode však můžete kdykoliv deaktivovat ručně:



Fig. 31



Fig. 32

- Proveďte akční kroky podle obrázku.
- PartyMode je deaktivovaný.
- Spotřebič chladí na předem nastavenou teplotu: Aktuální teplota bliká, dokud se nedosáhne cílové teploty.



SabbathMode

Pomocí této funkce aktivujete nebo deaktivujete SabbathMode. Pokud tuto funkci aktivujete, některé elektronické funkce se vypnou. To umožňuje vašemu spotřebiči splnit náboženské požadavky židovských svátků jako např. šabat a je v souladu s certifikací STAR-K Kosher.

Stav spotřebiče s aktivním SabbathMode
Ukazatel stavu trvale ukazuje SabbathMode.
Všechny funkce na displeji kromě funkce Deaktivace SabbathMode jsou zablokovány.
Aktivní funkce zůstanou aktivní.
Displej zůstane světlý, když zavřete dvířka.
Vnitřní osvětlení je deaktivované.
Připomínky se neprovedou. Nastavený časový interval se dodrží.
Připomínky a výstrahy se nezobrazují.

Stav spotřebiče s aktivním SabbathMode
Dveřní alarm není k dispozici.
Teplotní alarm není k dispozici.
IceMaker je mimo provoz.
Cyklus odmrazování pracuje pouze v zadaném čase, bez ohledu na používání spotřebiče.
Po výpadku proudu se spotřebič vrátí do SabbathMode.

Stav spotřebiče

Poznámka

Tento spotřebič má certifikát institutu „Institute for Science and Halacha“. (www.machonhalacha.co.il)

Seznam spotřebičů, certifikovaných podle STAR-K najdete na adrese www.star-k.org/appliances.

Aktivace SabbathMode



VÝSTRAHA

Nebezpečí otravy zkaženými potravinami!

Pokud jste zapnuli režim SabbathMode a dojde k výpadku napájení, na stavovém displeji se žádná zpráva o výpadku napájení nezobrazí. Po skončení výpadku napájení pracuje spotřebič dál v režimu SabbathMode. Při výpadku proudu se mohou potraviny zkažit a jejich konzumace může vést k otravě jídlem.

Po výpadku napájení:

- Potraviny, které byly zmrazené a jsou rozmrazené, nejezte.

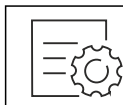


Fig. 33

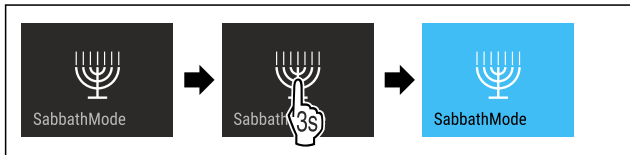


Fig. 34

- Proved'te akční kroky podle obrázku.
- SabbathMode je aktivován.
- Ukazatel stavu trvale ukazuje SabbathMode.

Deaktivace SabbathMode

SabbathMode se po 80 hodinách automaticky deaktivuje. SabbathMode však můžete kdykoliv deaktivovat ručně:

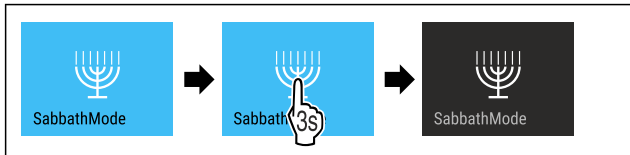


Fig. 35

- Proved'te akční kroky podle obrázku.
- SabbathMode je deaktivovaný.



EnergySaver

Pomocí této funkce aktivujete nebo deaktivujete režim úspory energie. Pokud aktivujete režim úspory energie, spotřeba energie se sníží a teplota ve spotřebiči se zvýší. Potraviny zůstávají čerstvé, ale jejich trvanlivost se zkracuje.

Teplotní zóna	Doporučené nastavení (viz Nastavení teploty)	Teplota aktivním Energy-Saver při
-18 °C	-18 °C	-16 °C

Teploty

Aktivace EnergySaver

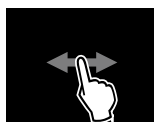


Fig. 36

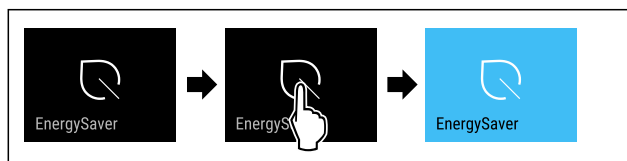


Fig. 37

- Proved'te akční kroky podle obrázku.
- Je aktivován režim úspory energie.

Deaktivace EnergySaver

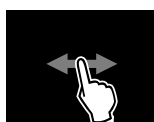


Fig. 38

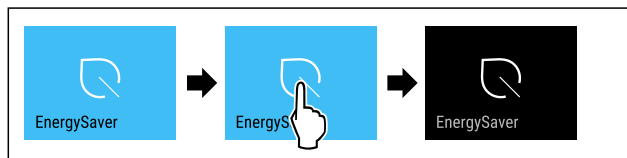


Fig. 39

- Proved'te akční kroky podle obrázku.
- Je deaktivován režim úspory energie.



IceMaker / MaxIce

Pomocí funkce IceMaker zapnete nebo vypnete výrobu kostek ledu. Pomocí funkce MaxIce zvýšíte množství kostek ledu v IceMaker. MaxIce se po 48 hodinách automaticky vypne. MaxIce můžete však kdykoliv vypnout ručně: (viz Vypnutí MaxIce)

Více informací o množství kostek ledu:	(viz 10.1 Technické údaje)
Další informace o přívodu vody IceMaker:	(viz Přívod vody IceMaker)
Více informací o čištění vedení IceMaker:	(viz TubeClean)

Když je funkce aktivní, pracuje spotřebič s vyšším výkonem. Tím mohou být pracovní zvuky spotřebiče dočasně hlasitější a zvýší se spotřeba energie.

Aktivace IceMaker

Zajistěte, aby byly splněny následující předpoklady:

- ☐ Je vytvořený přívod vody na pevné přípojce vody. Viz montážní návod.
- ☐ IceMaker je v provozu. (viz 8.4 IceMaker)



Fig. 40

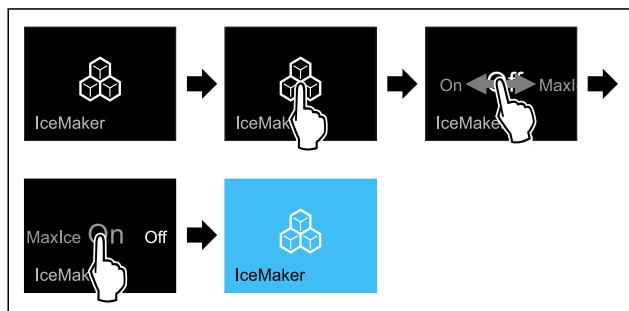


Fig. 41

- Proved'te akční kroky podle obrázku.
- nebo-
- Pomocí aktivujte aplikaci SmartDevice.
- Funkce IceMaker je aktivována. Než IceMaker vyrobí první kostky ledu, může to trvat až 24 hodin.

Aktivace IceMaker pomocí MaxIce

Pokud jste předtím ještě neaktivovali funkci IceMaker, zajistěte, aby byly splněny následující předpoklady:

- ☐ Je vytvořený přívod vody na pevné přípojce vody. Viz montážní návod.
- ☐ IceMaker je v provozu. (viz 8.4 IceMaker)



Fig. 42

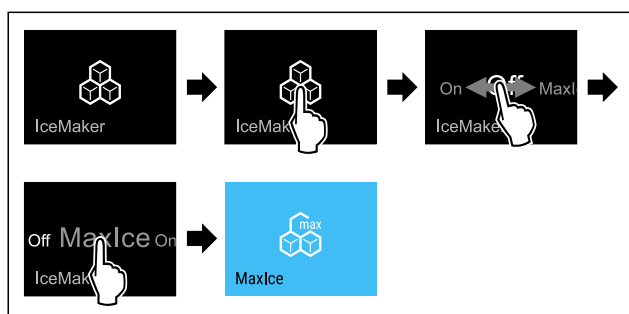


Fig. 43

- Proved'te akční kroky podle obrázku.
- nebo-
- Pomocí aktivujte aplikaci SmartDevice.
- IceMaker je aktivován pomocí MaxIce.

Přepnutí mezi IceMaker a MaxIce

Když jste aktivovali IceMaker a chcete přepnout na MaxIce:

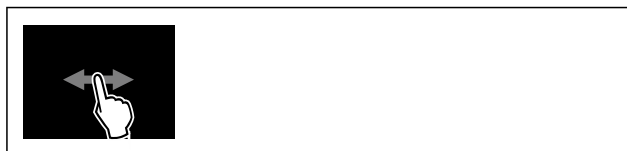


Fig. 44

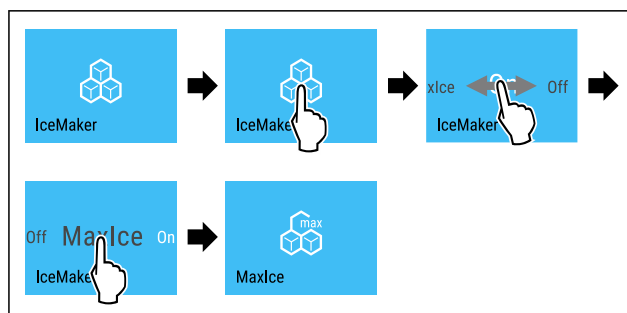


Fig. 45

- Proved'te akční kroky podle obrázku.
 - IceMaker je aktivován pomocí MaxIce.
- Když jste aktivovali MaxIce a chcete přepnout na IceMaker:

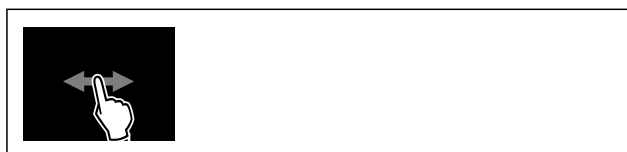


Fig. 46

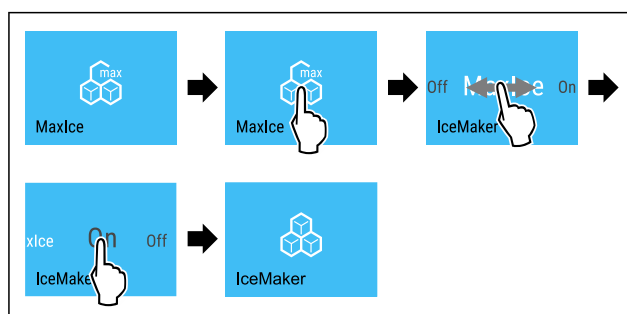


Fig. 47

- Proved'te akční kroky podle obrázku.
- Funkce IceMaker je aktivována.
- MaxIce je vypnutý.

Vypnutí IceMaker a MaxIce



Fig. 48

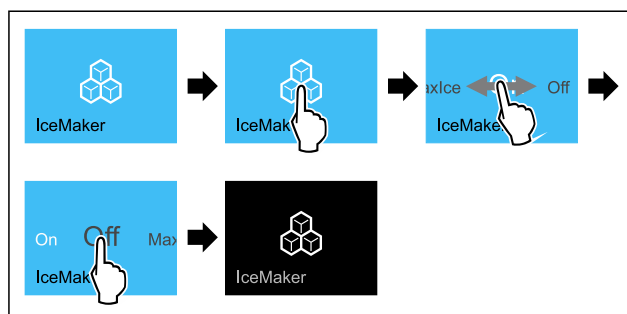


Fig. 49 Ilustrační zobrazení s aktivní funkcí IceMaker

- Proved'te akční kroky podle obrázku.
- nebo-

- Proved'te deaktivaci pomocí aplikace SmartDevice.
- IceMaker a MaxIce jsou deaktivovány.
- Běžící výroba ledových kostek se ukončí.
- IceMaker se automaticky vypne.

Vypnutí MaxIce

- Zapněte IceMaker. (viz Aktivace IceMaker)
- MaxIce je vypnutý.
- Funkce IceMaker je zapnutá.
- Vypnutí IceMaker a MaxIce: (viz Vypnutí IceMaker a MaxIce)

5

Přívod vody IceMaker

Pomocí této funkce nastavíte přívod vody. Přívod vody reguluje množství přiváděné vody. Pokud přívod vody můžete změnit, když neodpovídá tlaku vody a velikosti vydávaných kostek ledu.

Přívod vody je při dodání nastavený na hodnotu 4. Můžete zvolit hodnotu od 1 (nejmenší přiváděné množství) do 8 (největší přiváděné množství).

Nastavení přívodu vody

Zajistěte, aby byly splněny následující předpoklady:

- ☐ IceMaker je v provozu. (viz 4.2 Uvedení IceMaker do provozu)
- ☐ IceMaker je aktivovaný. (viz IceMaker / MaxIce)

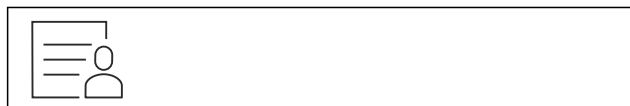


Fig. 50

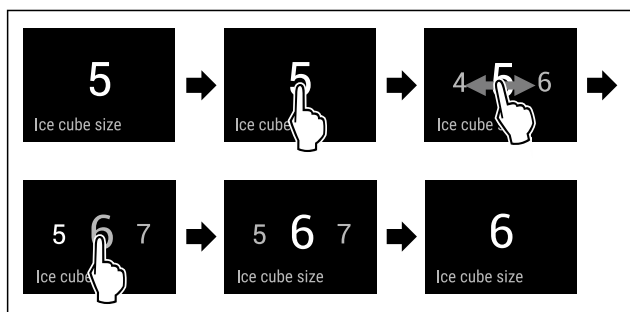


Fig. 51 Ilustrační zobrazení: Přejděte z hodnoty 5 na hodnotu 6.

- Proved'te akční kroky podle obrázku.
- Přívod vody je nastavený.



TubeClean

Pomocí této funkce aktivujete nebo deaktivujete režim TubeClean. Pokud aktivujete TubeClean, vedení IceMaker se vyčistí.

Aktivace TubeClean

Zajistěte, aby byly splněny následující předpoklady:

- ☐ Čištění IceMaker je připravené. (viz 9.3.4 Čištění IceMaker)
- ☐ Prázdná nádoba o objemu 1,5 l a maximální výšce 10 cm je připravená.
- Nádobu vložte do zásuvky pod IceMaker.

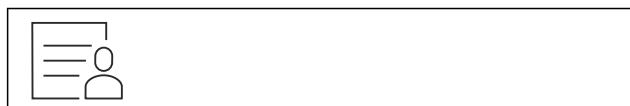


Fig. 52

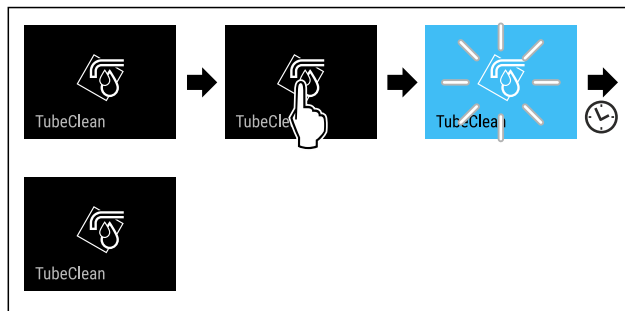


Fig. 53

- Proved'te akční kroky podle obrázku.
- TubeClean je aktivovaný.
- Proces čištění je spuštěn: Symbol bliká, dokud se proces čištění po 60 minutách automaticky neukončí.
- Když je cyklus čištění ukončen: Spotřebič pracuje dále v normálním režimu.

Deaktivace TubeClean

TubeClean se po 60 minutách automaticky ukončí. TubeClean můžete však také kdykoliv během procesu čištění deaktivovat ručně:



Fig. 54

- Proved'te akční kroky podle obrázku.
- TubeClean je deaktivovaný: Proces čištění je zrušený.
- Spotřebič pracuje dále v normálním režimu.



Jas displeje

Tato funkce umožňuje krokové nastavení jasu displeje.

Můžete nastavit následující úrovně jasu:

- 40 %
- 60 %
- 80 %
- 100 % (přednastaveno)

Nastavení jasu



Fig. 55

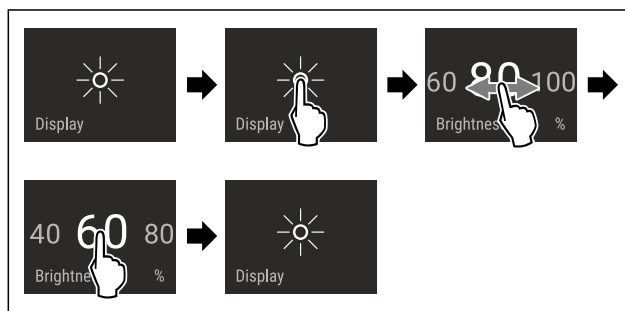


Fig. 56 Ilustrační zobrazení: Přejděte z 80 % na 60 %.

- Proved'te akční kroky podle obrázku.
- Jas je nastaven.



Dveřní alarm

Pomocí této funkce aktivujete nebo deaktivujete dveřní alarm. Dveřní alarm zazní, když jsou dveře příliš dlouho otevřené. Dveřní alarm je při dodávce aktivovaný. Můžete nastavit, jak dlouho mohou být dveře otevřené, než se spustí dveřní alarm.

Můžete nastavit následující hodnoty:

- 1 minuta
- 2 minuty
- 3 minuty
- Vyp

Nastavení dveřního alarmu



Fig. 57

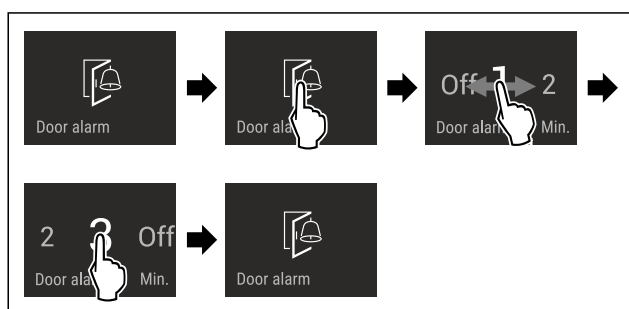


Fig. 58 Ilustrační zobrazení: Přepnutí dveřního alarmu z 1 minuty na 3 minuty.

- Proved'te akční kroky podle obrázku.
- Dveřní alarm je nastavený.

Deaktivace dveřního alarmu



Fig. 60

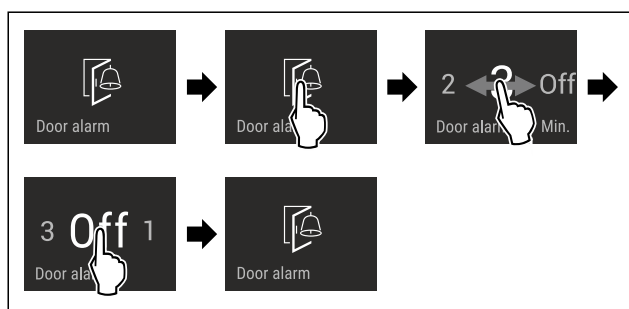


Fig. 61

- Proved'te akční kroky podle obrázku.
- Dveřní alarm je deaktivovaný.



Zablokování zadávání

Pomocí této funkce aktivujete nebo deaktivujete zablokování zadávání. Zablokování zadávání zabraňuje náhodnému ovládní spotřebiče, např. dětmi.

Použití:

- Zabraňuje neúmyslné změně funkcí.

- Zabránění neúmyslnému vypnutí spotřebiče.
- Zabránění neúmyslnému nastavení teploty.

Aktivace zablokování zadávání

Pokud aktivujete zablokování zadávání, budete se moci stále pohybovat v menu, nemůžete však vybírat nebo měnit jiné funkce.



Fig. 62



Fig. 63

- Proved'te akční kroky podle obrázku.
- Zablokování zadávání je aktivované.

Deaktivace zablokování zadávání

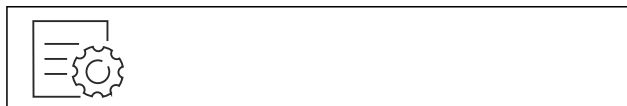


Fig. 64

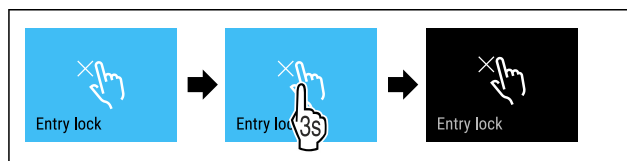


Fig. 65

- Proved'te akční kroky podle obrázku.
- Zablokování zadávání je deaktivované.



Jazyk

Tato funkce umožňuje nastavení jazyka zobrazení.

Můžete nastavit následující jazyky:

- německy
- anglicky
- francouzsky
- španělsky
- italsky
- nizozemsky
- česky
- polsky
- portugalsky
- Bulharsky
- rusky
- čínsky

Nastavení jazyka



Fig. 66

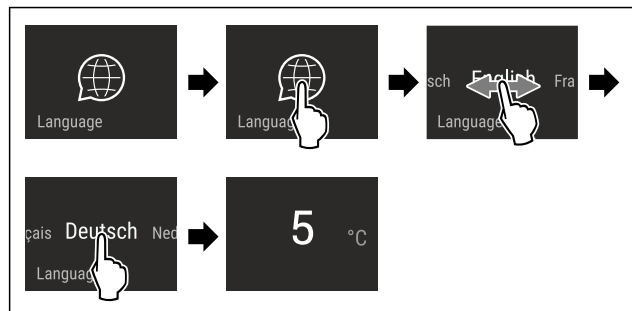


Fig. 67 Ilustrační zobrazení v závislosti na jazyku a teplotě

- Proveďte akční kroky podle obrázku.
- Jazyk je nastaven.
- Zobrazení přeskočí zpět na stavové zobrazení.



Informace o spotřebiči

Tato funkce slouží k zobrazení názvu modelu, indexu, sériového čísla a servisního čísla spotřebiče. Informace o spotřebiči budete potřebovat, až budete kontaktovat zákaznický servis. (viz 10.4 Zákaznický servis)

Pomocí této funkce můžete také otevřít rozšířené menu. (viz 3 Princip funkce displeje Touch & Swipe)

Zobrazení informací o spotřebiči



Fig. 68

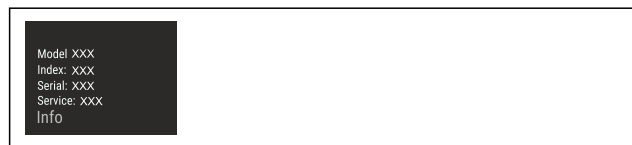


Fig. 69

- Proveďte akční kroky podle obrázku.
- Displej zobrazuje informace o spotřebiči.



Software

Tato funkce slouží k zobrazení verze softwaru vašeho spotřebiče.

Zobrazení verze softwaru



Fig. 70

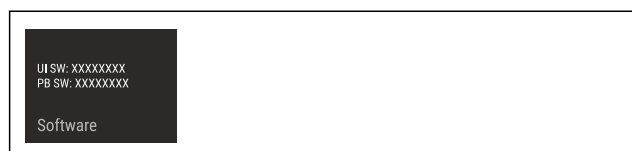


Fig. 71

- Proveďte akční kroky podle obrázku.
- Displej zobrazuje verzi softwaru.



Připomínka

Pomocí této funkce aktivujete nebo deaktivujete připomínky. Funkce je při dodávce aktivovaná.

Aktivace připomínky



Fig. 72

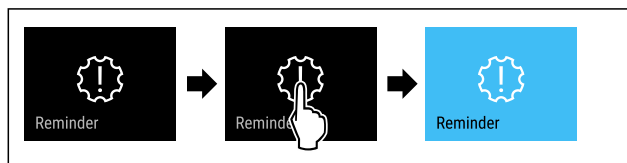


Fig. 73

- Proveďte akční kroky podle obrázku.
- Připomínka je aktivovaná.

Deaktivace připomínky



Fig. 74

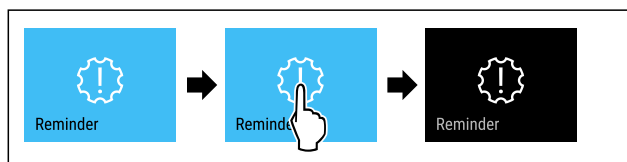


Fig. 75

- Proveďte akční kroky podle obrázku.
- Připomínka je deaktivovaná.



Demo režim

Demo režim je speciální funkce pro prodejce, kteří chtějí předvést funkce spotřebiče. Pokud aktivujete demo režim, všechny funkce chladicí techniky se deaktivují.

Pokud spotřebič zapnete a na stavovém zobrazení se zobrazí „Demo“, je již aktivován demo režim.

Pokud aktivujete demo režim a poté jej opět deaktivujete, spotřebič se vrátí do továrního nastavení. (viz Resetování na tovární nastavení)

Aktivace demo režimu



Fig. 76

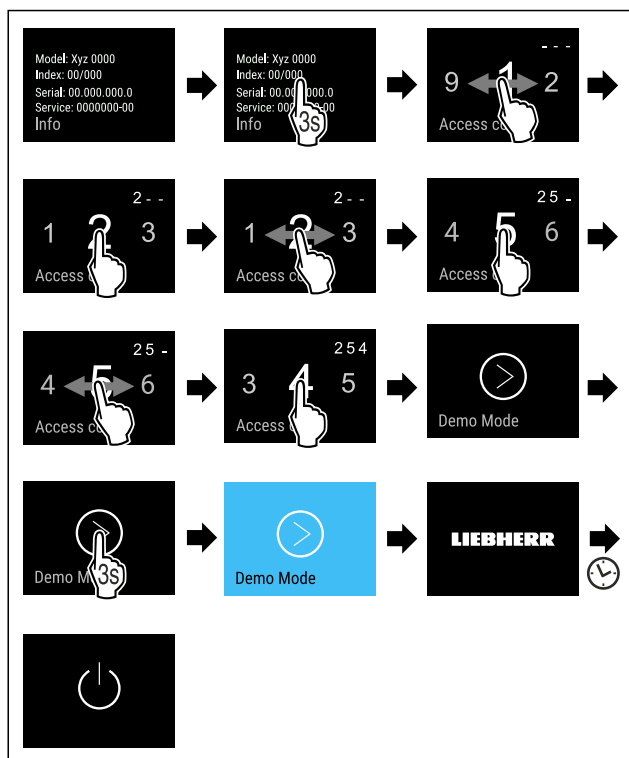


Fig. 77

- Proved'te kroky manipulace podle obrázku.
- Demo režim je aktivovaný.
- Spotřebič je vypnutý.
- Zapněte spotřebič. (viz 4.1 Zapnutí spotřebiče (první uvedení do provozu))
- V zobrazení stavu se zobrazí „DEMO“.

Deaktivace demo režimu

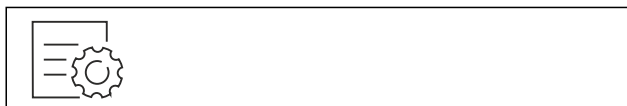


Fig. 78

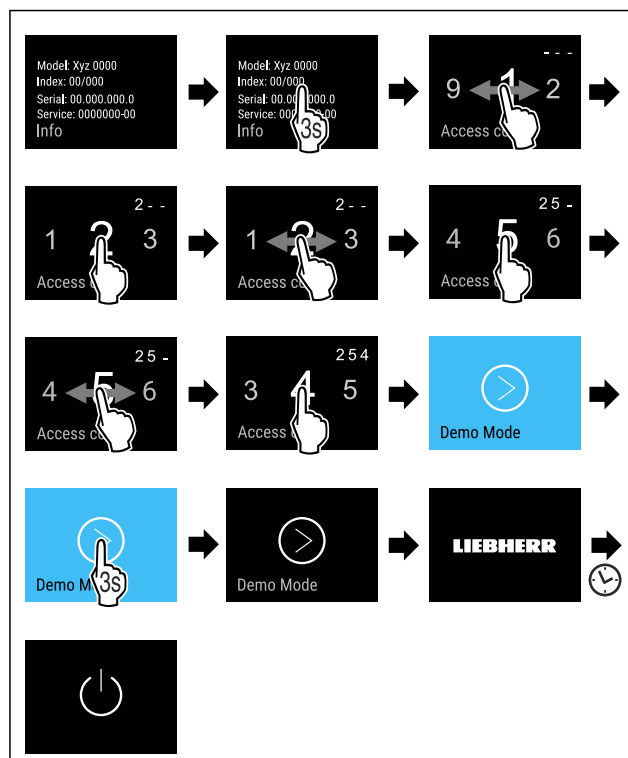


Fig. 79

- Proved'te kroky manipulace podle obrázku.
- Demo režim je deaktivovaný.
- Spotřebič je vypnutý.
- Zapněte spotřebič. (viz 4.1 Zapnutí spotřebiče (první uvedení do provozu))
- Přístroj je resetovaný na tovární nastavení.



Resetování na tovární nastavení

Tato funkce slouží k resetování všech nastavení na tovární nastavení. Všechna dosud provedená nastavení budou resetována na původní nastavení.

Provedení resetu



Fig. 80

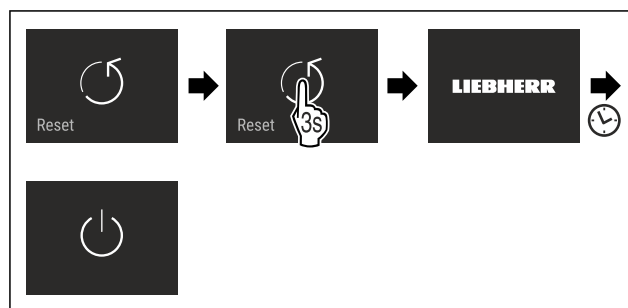


Fig. 81

- Proved'te akční kroky podle obrázku.
- Spotřebič je resetován.
- Spotřebič je vypnutý.
- Restartujte spotřebič. (viz 4.1 Zapnutí spotřebiče (první uvedení do provozu))

7.3 Hlášení

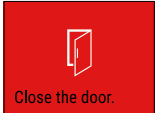
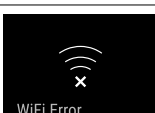
Existují dvě kategorie hlášení:

Kategorie	Význam
Výstraha	Výstrahy se zobrazují při dveřním alarmu nebo při funkčních poruchách. Jednodušší výstrahy můžete ukončit sami. V případě závažných funkčních poruch musíte kontaktovat zákaznický servis. (viz 10.4 Zákaznický servis)
Připomínka	Připomínky připomínají obecné postupy. Tyto postupy můžete provést a tím hlášení ukončit.

7.3.1 Přehled výstrah

Chování spotřebiče v případě výstrah:

- Výstraha se zobrazí na displeji červeně.
- Tón alarmu zní při zvyšující se hlasitosti.
- Při některých výstrahách pulzuje vnitřní osvětlení.

Hlášení	Příčina	Ukončení hlášení
 Dveřní alarm	Hlášení se zobrazí, když jsou dveře příliš dlouho otevřené.	Proved'te akční kroky. (viz Dveřní alarm)
 Alarm výpadku proudu	Hlášení se zobrazí, když kvůli výpadku proudu vzroste mrazicí teplota.	
 Teplotní alarm	Hlášení se zobrazí, když mrazicí teplota neodpovídá nastavené teplotě.	Proved'te akční kroky. (viz Teplotní alarm)
 Chyba	Hlášení se zobrazí, když se vyskytne chyba přístroje. V některé součásti spotřebiče je chyba.	Proved'te akční kroky. (viz Chyba)
 Chyba WLAN	Hlášení se zobrazí, pokud se spotřebič nepodařilo připojit k síti WLAN. (viz První vytvoření připojení WLAN) Hlášení se zobrazí pouze při prvním seřizování.	Proved'te akční kroky. (viz Chyba WLAN)

7.3.2 Ukončení výstrah

Dveřní alarm

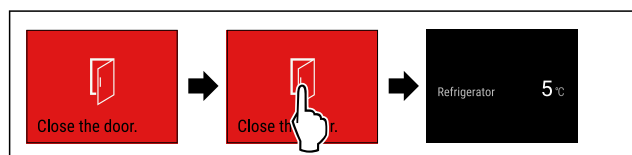


Fig. 82 Ilustrační zobrazení

- Proved'te akční kroky podle obrázku.

-nebo-

- Zavřete dveře.

- Displej přejde na ukazatel stavu.
- Spotřebič chladí silněji, takže teplota zobrazená na displeji může být vyšší než skutečná teplota ve spotřebiči.*
- Hlučnost spotřebiče může být vyšší.*

Můžete nastavit, jak dlouho mohou být dveře otevřené, než se spustí dveřní alarm. (viz Nastavení dveřního alarmu)

Alarm výpadku proudu

Po skončení výpadku proudu se spotřebič automaticky vychladí na předem nastavenou cílovou teplotu, aniž byste museli potvrdit hlášení. Aby však hlášení zmizelo z displeje, musíte jej potvrdit.

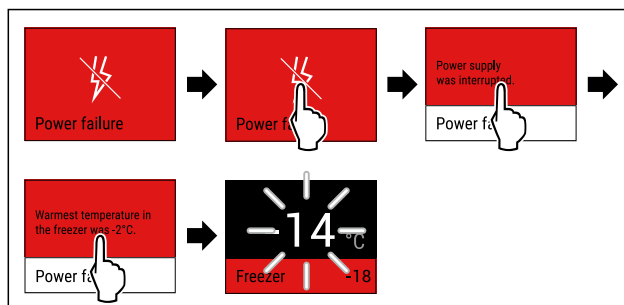


Fig. 83 Ilustrační zobrazení

- Dotkněte se krátce displeje.
- Na displeji se zobrazí informace o výstraze.
- Dotkněte se krátce displeje.
- Zobrazuje se nejvyšší mrazicí teplota.
- Pokud byla mrazicí teplota pod -9 °C: Potraviny lze stále konzumovat.
- Pokud mrazicí teplota stoupla nad -9 °C:
 - Zkontrolujte potraviny.
- Dotkněte se krátce displeje.
- Displej přejde na ukazatel stavu: Zobrazí se aktuální a cílová teplota.

Teplotní alarm

Příčinou teplotních rozdílů může být:

- Vložili jste teplé, čerstvé potraviny.
- Při překládání a vytahování potravin vniklo velké množství teplého vzduchu z okolí.
- Na delší dobu došlo k výpadku elektrického proudu.
- Spotřebič je vadný.
- Odstraňte příčinu.
- Spotřebič chladí na předem nastavenou cílovou teplotu.

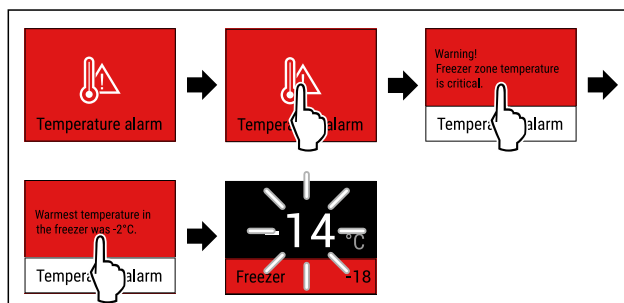


Fig. 84 Ilustrační zobrazení

- Dotkněte se krátce displeje.
- Na displeji se zobrazí informace o výstraze.
- Dotkněte se krátce displeje.
- Zobrazuje se nejvyšší mrazicí teplota.
- Pokud byla mrazicí teplota pod -9 °C: Potraviny lze stále konzumovat.
- Pokud mrazicí teplota stoupla nad -9 °C:
 - Zkontrolujte potraviny.
- Dotkněte se krátce displeje.

Vybavení

- Displej přejde na ukazatel stavu: Zobrazí se aktuální a cílová teplota.

Chyba

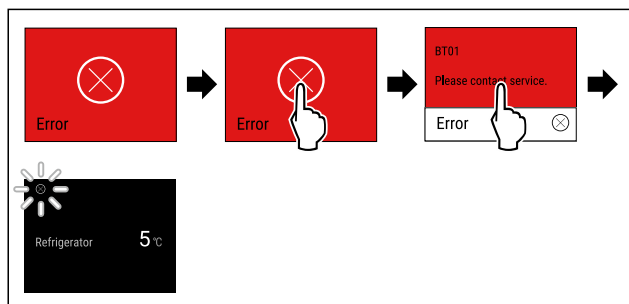


Fig. 85 Ilustrační zobrazení

- Dotkněte se krátce displeje.
- Zobrazí se kód chyby.
- Zapište si kód chyby.
- Dotkněte se krátce displeje.
- Displej přejde na ukazatel stavu.
- Obratě se na zákaznický servis. (viz 10.4 Zákaznický servis)

Chyba WLAN

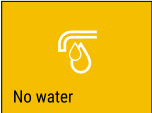
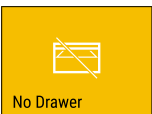
- Zkontrolujte připojení k WLAN.
- Znovu připojte spotřebič k síti WLAN. (viz WLAN)

7.3.3 Přehled připomínek

Chování spotřebiče při připomínkách:

- Připomínka se zobrazí na displeji žlutě.
- Zazní zvuk alarmu.
- Při některých připomínkách pulzuje vnitřní osvětlení.

Můžete deaktivovat následující připomenutí (viz Deaktivace připomínky) :

Hlášení	Příčina	Ukončení hlášení
 Kontrola připojení vody	Hlášení se zobrazí, pokud je IceMaker aktivovaný, ale IceMaker není zásobován vodou prostřednictvím pevné vodovodní přípojky.	Proved'te akční kroky. (viz Kontrola připojení vody)
 Zasunutí zásuvky IceMaker	Hlášení se zobrazí, pokud je IceMaker aktivovaný, ale zásuvka IceMaker je otevřená.	Proved'te akční kroky. (viz Zasunutí zásuvky IceMaker)

7.3.4 Ukončení připomínek

Kontrola připojení vody

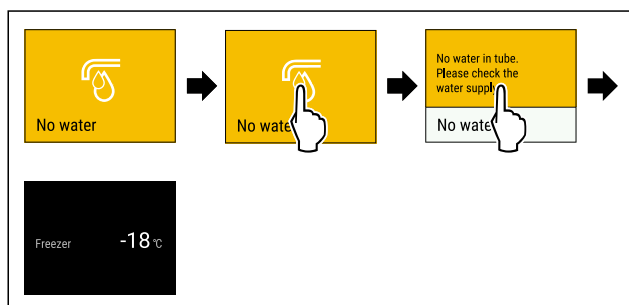


Fig. 86 Ilustrační zobrazení

- Dotkněte se krátce displeje
- Na displeji se zobrazí informace o připomínce.
- Dotkněte se krátce displeje
- Zkontrolujte přívod vody.

-nebo-

- IceMaker deaktivujte. (viz Vypnutí IceMaker a MaxIce)

Pokud je připojení vody zkontrolováno a IceMaker je aktivovaný:

- Vyčistěte IceMaker. (viz 9.3.4 Čištění IceMaker)
- IceMaker vyrábí ledové kostky.

Zasunutí zásuvky IceMaker

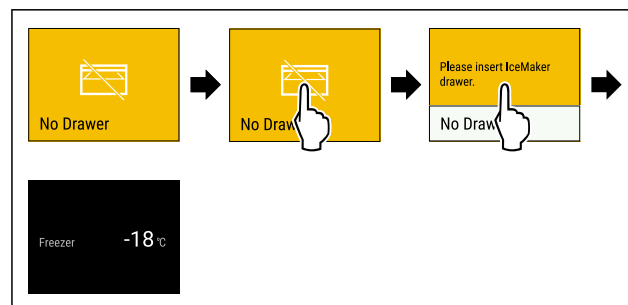


Fig. 87 Ilustrační zobrazení

- Dotkněte se krátce displeje.
- Na displeji se zobrazí informace o připomínce.
- Dotkněte se krátce displeje.
- Zasuňte zásuvku IceMaker.

-nebo-

- IceMaker deaktivujte. (viz IceMaker / MaxIce)

- Pokud je zásuvka IceMaker zasunutá a IceMaker je aktivovaný: IceMaker vyrábí ledové kostky.

8 Vybavení

8.1 Zásuvky

Zásuvky můžete kvůli čištění vyjmout.

Zásuvky můžete vyjmout pro použití VarioSpace.

Vyjímání a vsazování zásuvek se liší podle vysouvacího systému. Váš přístroj může obsahovat různé vysouvací systémy.

Poznámka

Spotřeba energie stoupá a chladicí výkon se zmenšuje, pokud nestačí ventilace.

- Nejspodnější zásuvku nechte ve spotřebiči.
- Větrací štěrby uvnitř na zadní stěně nezakrývejte.

8.1.1 Zásuvka na dně přístroje nebo skleněné desce

Zásuvka se posouvá přímo po dně přístroje nebo skleněné desce. K dispozici nejsou žádné kolejničky.

Po vyjmutí zásuvek můžete skleněné desky, které jsou pod nimi, použít jako odkládací plochy.

Vyjmutí zásuvky

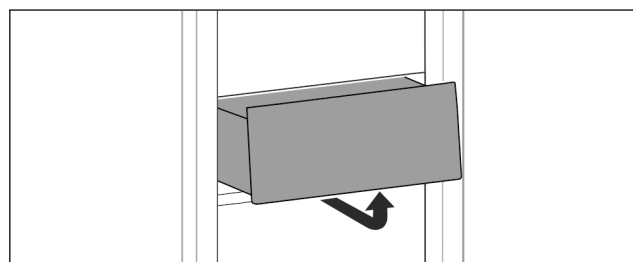


Fig. 88

- Vyjměte zásuvku podle obrázku.

Vložení zásuvky

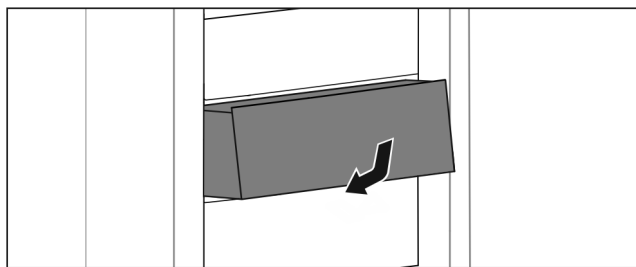


Fig. 89

- Vložte zásuvku podle obrázku.

8.1.2 Zásuvka na teleskopických kolejničkách

Zásuvka se posouvá pomocí výsuvných kolejniček (teleskopických kolejniček). Existují teleskopické kolejničky s úplným vysunutím a teleskopické kolejničky s částečným vysunutím. Zásuvky s úplným vysunutím lze zcela vytáhnout z přístroje. Zásuvky s částečným vysunutím lze zcela vytáhnout z přístroje. Jakým systémem je vybaven Váš přístroj, závisí na typu přístroje.

Zásuvka vedená na skleněné desce

Zásuvka vedená na skleněné desce má částečný výsuv.

Vyjmutí zásuvky

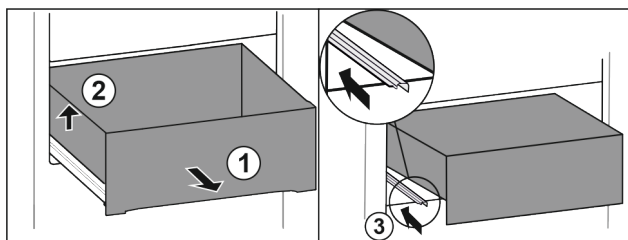


Fig. 90

- Vytáhněte zásuvku až na doraz. Fig. 90 (1)
- Nadzvedněte zásuvku vlevo. Fig. 90 (2)
- Zasuňte levou kolejničku. Fig. 90 (3)

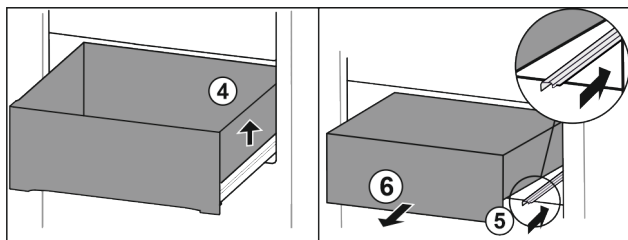


Fig. 91

- Nadzvedněte zásuvku vpravo. Fig. 91 (4)
- Zasuňte pravou kolejničku. Fig. 91 (5)
- Vyjměte zásuvku dopředu. Fig. 91 (6)

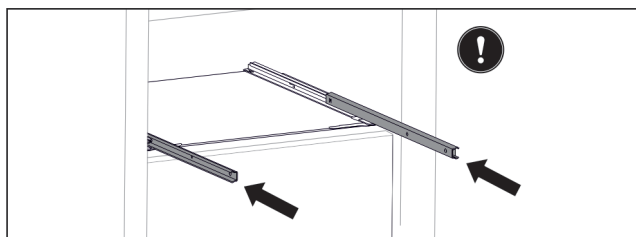


Fig. 92

Pokud nejsou kolejničky po vyjmutí zásuvky ještě zcela zasunuty:

- Zcela zasuňte kolejničky.

Vložení zásuvky

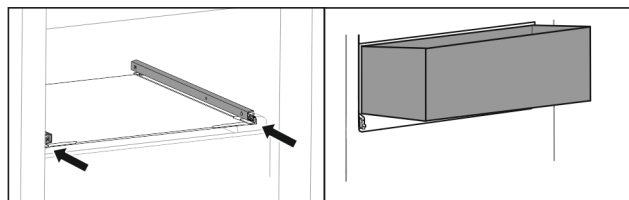


Fig. 93

- Zasuňte kolejničky.
- Nasadte zásuvku šikmo na kolejničky.

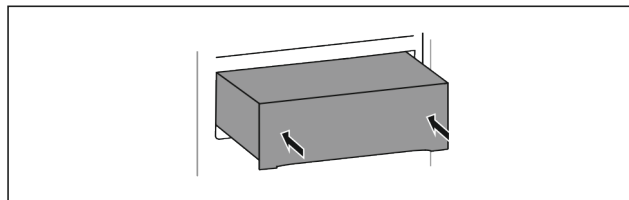


Fig. 94

- Spusťte zásuvku dolů.
- Zasuňte zásuvku dozadu.

8.1.3 Horní odklápěcí zásuvka

Když vytáhnete horní zásuvku ven, nakloní se dopředu. Díky tomu lépe uvidíte do zásuvky. Funkce závisí na výšce přístroje.

Po vyjmutí horní odklápěcí zásuvky můžete skleněné desky, které jsou pod nimi, použít jako odkládací plochy.

Vyjmutí zásuvky

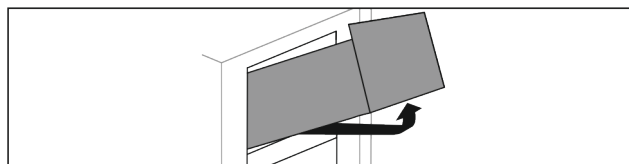


Fig. 95

- Vytáhněte zásuvku až na doraz.
- Zásuvku vpředu nadzvedněte a současně zatlačte zezdola vzadu směrem nahoru.
- Vyjměte zásuvku dopředu.

Vložení zásuvky

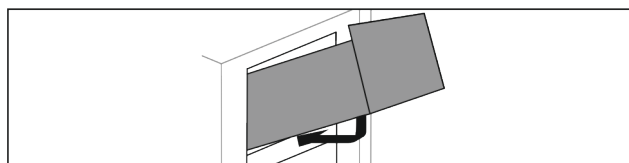


Fig. 96

- Nasadte zásuvku podle obrázku.
- Zásuvka leží na skleněné desce.
- Zásuvku zlehka nadzvedněte zespodu vzadu a nasuňte ji přes výstupek.
- Zasuňte zásuvku dozadu.

8.1.4 Zásuvka vedená na žebrování na nádoby

Zásuvka se posouvá přímo po žebrování na nádoby. K dispozici nejsou žádné kolejničky.

Vyjmutí zásuvky

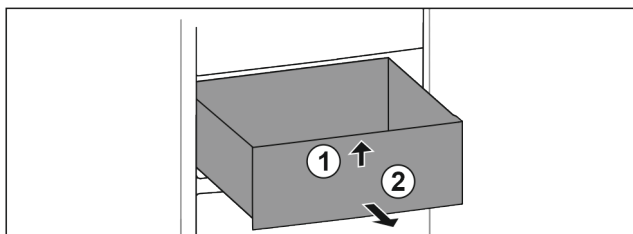


Fig. 97

- Vytáhněte zásuvku až na doraz.
- Nadzvedněte zásuvku vpředu. Fig. 97 (1)
- Vyjměte zásuvku dopředu. Fig. 97 (2)

Vložení zásuvky

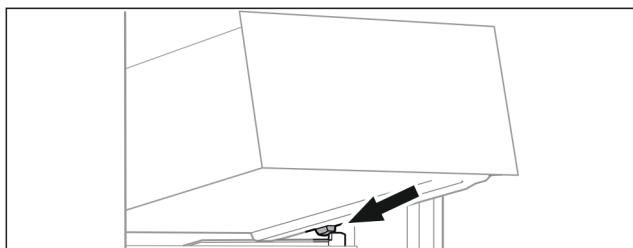


Fig. 98

- Nasadíte zásuvku šikmo za zarážky na žebrování na nádobu. (viz Fig. 98)
- Spusťte zásuvku dolů.
- Zasuňte zásuvku dozadu.

8.2 Vysouvací přihrádka s IceTower

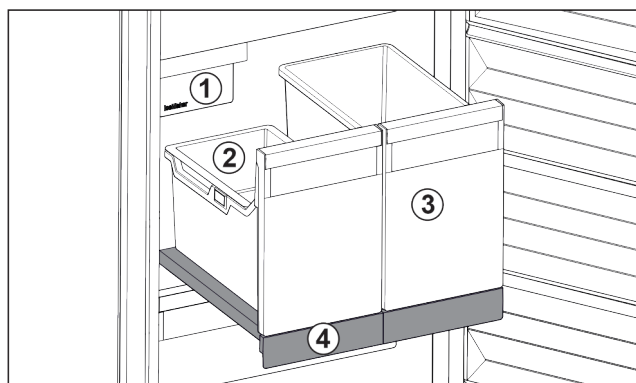


Fig. 99 Vysouvací přihrádka s IceTower

- | | |
|-----------------------------------|--|
| (1) IceMaker | (3) Nádoba např. pro pizzu, alkoholické nápoje |
| (2) Závěsná miska pro kostky ledu | (4) Vysouvací přihrádka |

Na vysouvací přihrádce jsou dvě vysoké nádoby (IceTower). V nádobě Fig. 99 (2) se shromažďují a skladují kostky ledu z IceMaker. Nádoba Fig. 99 (3) se hodí pro skladování vysokých potravin jako pizzy nebo alkoholické nápoje.

Vysouvací přihrádka IceTower je namontovaná na skleněné desce s vysouvacími kolejničkami. Vysouvací přihrádku můžete pro čištění rozebrat.

8.2.1 Rozebrání vysouvací přihrádky s IceTower

Vyjmutí nádoby

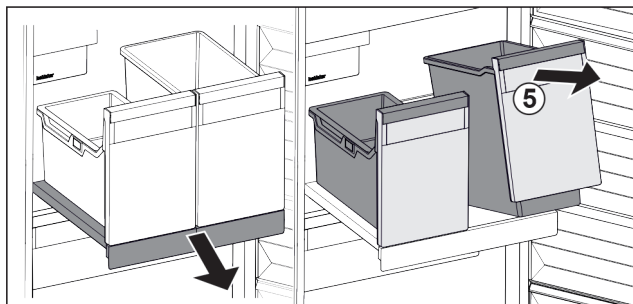


Fig. 100

- Vytáhněte vysouvací přihrádku.
- Nádobu Fig. 100 (5) vpředu nadzvedněte.
- Vyjměte nádobu.

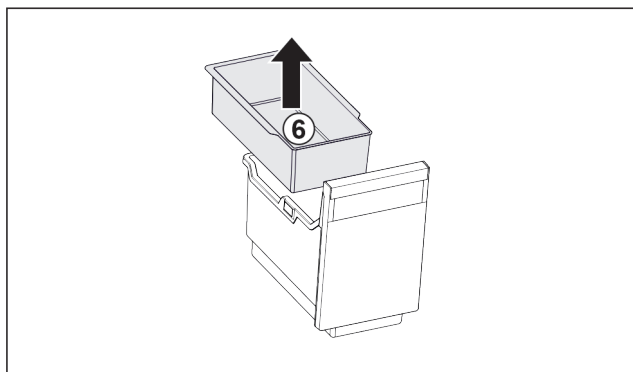


Fig. 101

- Vyjměte závěsnou misku Fig. 101 (6).
- Jsou-li v závěsné misce kostky ledu: Vyprázdněte závěsnou misku.
- Nádoba a závěsná miska jsou vyjmuté a můžete je vyčistit. (viz 9.3.3 Čištění vybavení)

Vyjmutí vysouvací přihrádky

Zajistěte, aby byly splněny následující předpoklady:

- ☐ Nádoby jsou vyjmuté. (viz Vyjmutí nádoby)

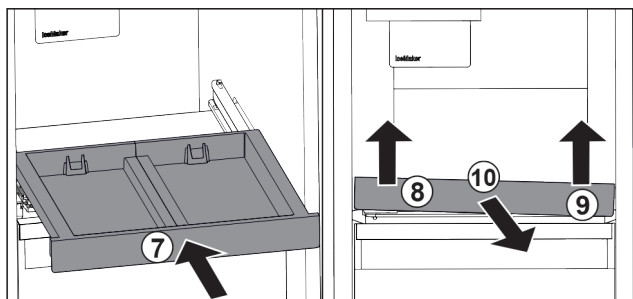


Fig. 102

- Zasuňte vysouvací přihrádku. Fig. 102 (7)
- Vysouvací přihrádku vpředu vlevo nadzvedněte. Fig. 102 (8)
- Vysouvací přihrádku vpředu vpravo nadzvedněte. Fig. 102 (9)
- Vysouvací přihrádka je vpředu uvolněná z upevnění.
- Odeberte vysouvací přihrádku směrem dopředu. Fig. 102 (10)
- Vysouvací přihrádka je vyjmutá a můžete ji vyčistit. (viz 9.3.3 Čištění vybavení)

Vyjmutí skleněné desky pod vysouvací přihrádkou

(viz 8.3 Skleněné desky)

8.2.2 Vsazení vysouvací přihrádky s IceTower

Vsazení skleněné desky pod vysouvací přihrádkou

(viz 8.3 Skleněné desky)

Vložení vysouvací přihrádky

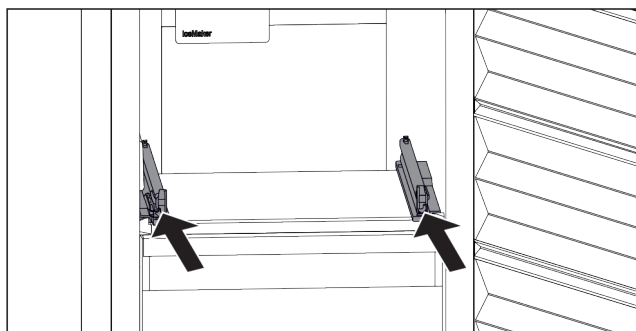


Fig. 103

- ▶ Zasuňte kolejničky.

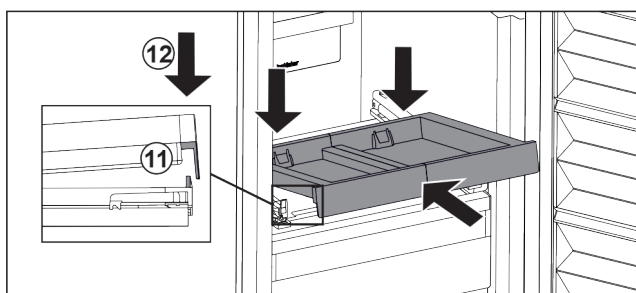


Fig. 104

- ▶ Nasad'te vysouvací přihrádku šikmo za přední západku.
- ▶ Šikmo zasuňte. Dbejte, aby byl na obou stranách doraz za západkou. Fig. 104 (11)
- ▶ Usad'te vpředu vysouvací přihrádku. Fig. 104 (12)

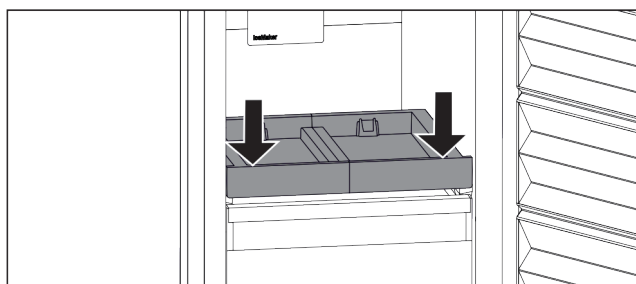


Fig. 105

- ▶ Stlačte vysouvací přihrádku dolů.
- ▶ Vysouvací přihrádka slyšitelně zaklapne.

Vsazení nádoby

Zajistěte, aby byly splněny následující předpoklady:

- ☐ Vysouvací přihrádka je vsazená. (viz Vložení vysouvací přihrádky)

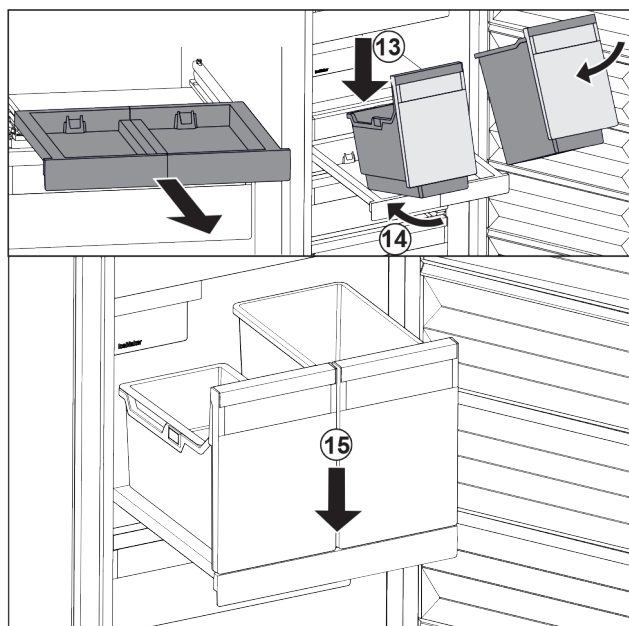


Fig. 106

- ▶ Vytáhněte vysouvací přihrádku.
- ▶ Podržte vysouvací přihrádku jednou rukou.

Poznámka

Nádoby jsou tvarované tak, že je není možné zaměnit.

- ▶ Nasad'te nádobu šikmo na vysouvací desku. Fig. 106 (13)
- ▶ Zasuňte nádobu šikmo dozadu. Fig. 106 (14)
- ▶ Usad'te vpředu nádobu. Fig. 106 (15)

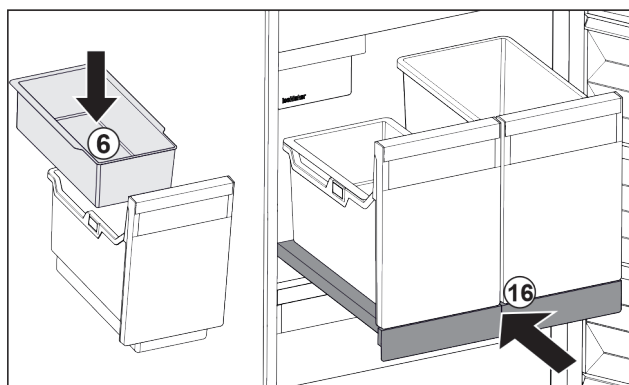


Fig. 107

- ▶ Vsaďte závěsnou misku Fig. 107 (6) pro kostky ledu.
- ▶ Zasuňte vysouvací přihrádku s nádobou (IceTower). Fig. 107 (16)
- ▶ Vysouvací přihrádka s IceTower je zcela vsazená.

8.3 Skleněné desky

POZOR

Nepřípustné odebrání skleněné desky nad IceTower!

Poškození IceMaker. Nad skleněnou deskou nad IceTower je připevněn IceMaker.

- ▶ Nevyjímejte skleněnou desku nad IceTower.

Skleněnou desku pod zásuvkami můžete pro čištění vyjmout.

Skleněnou desku pod zásuvkami můžete vyjmout pro použití VarioSpace.

8.3.1 Vyjmutí / vsazení skleněné desky pod vyklápěcí zásuvku

Skleněná deska je umístěna pod horní vyklápěcí zásuvkou.

Vybavení

Zajistěte, aby byly splněny následující předpoklady:

- ❑ Zásuvka je vyjmutá. (viz 8.1.3 Horní odklápěcí zásuvka)

Vyjmutí skleněné desky

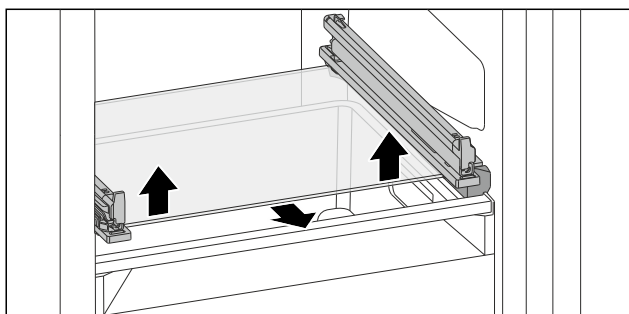


Fig. 108 Skleněná deska odklápěcí zásuvky

- Vytlačte skleněnou desku zdola na obou stranách nahoru. (viz Fig. 108)
- Odeberte skleněnou desku směrem dopředu.

Vsazení skleněné desky

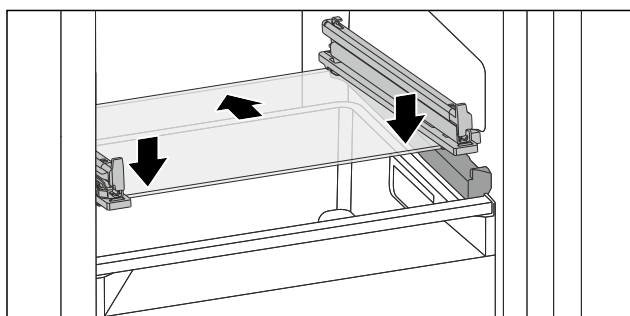


Fig. 109 Skleněná deska odklápěcí zásuvky

- Nasadte skleněnou desku šikmo za zářáčky. (viz Fig. 109)
- Spusťte skleněnou desku dolů.
- Zasuňte skleněnou desku dozadu.
- Skleněná deska zaklapne.

8.3.2 Vyjmutí / vsazení skleněné desky

Skleněná deska může být v závislosti na vybavení i pod zásuvkou.

Skleněná deska může být v závislosti na vybavení pod IceTower.

Zajistěte, aby byly splněny následující předpoklady:

- ❑ Skleněná deska pod zásuvkou: Zásuvka je vyjmutá. (viz 8.1 Zásuvky)
- ❑ Vysouvací přihrádka pod IceTower: IceTower je vyjmutá. (viz 8.2 Vysouvací přihrádka s IceTower)

Vyjmutí skleněné desky

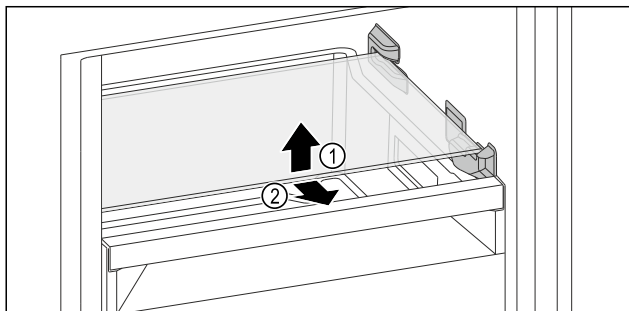


Fig. 110 Příklad znázornění skleněné desky*

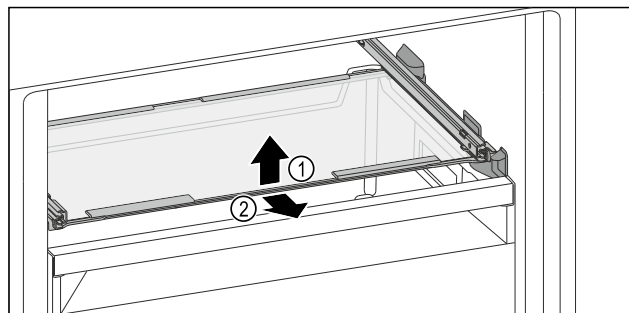


Fig. 111 Příklad znázornění skleněné desky*

- Skleněnou desku vpředu nadzvedněte.
- Odeberte skleněnou desku směrem dopředu.

Vsazení skleněné desky

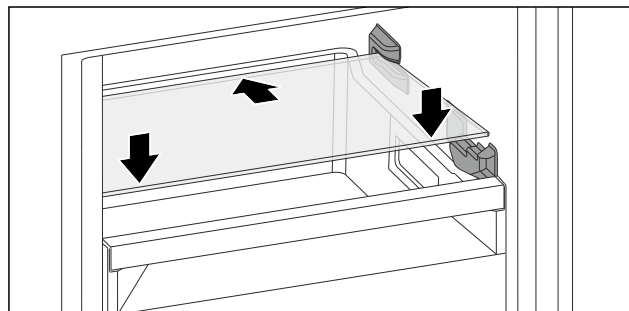


Fig. 112 Příklad znázornění skleněné desky*

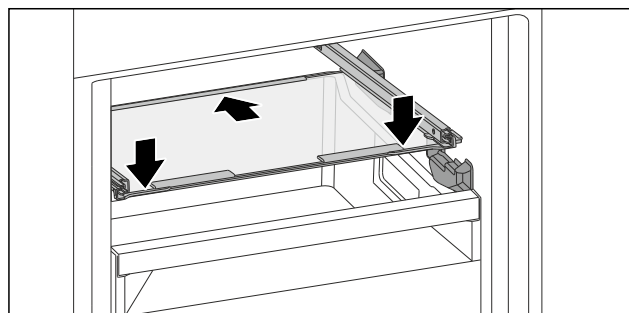


Fig. 113 Příklad znázornění skleněné desky*

- Nasadte skleněnou desku šikmo za zářáčky.
- Spusťte skleněnou desku dolů.
- Zasuňte skleněnou desku dozadu.

8.4 IceMaker

IceMaker slouží výhradně k výrobě kostek ledu v množství potřebném pro domácnost.

Ujistěte se, že jsou splněny tyto podmínky:

- IceMaker je vyčištěný. (viz 9 Údržba)
- Zásuvka IceMaker je vyčištěná.
- Zásuvka IceMaker je úplně zasunutá.

8.4.1 Výroba kostek ledu

Výrobní kapacita závisí na mrazicí teplotě. Čím je teplota nižší, tím více kostek ledu lze v určitém časovém úseku vyrobit.

Po prvním zapnutí výrobce ledu IceMaker může trvat až 24 hodin, než se vyrobí první kostky ledu.

- Aktivujte funkci IceMaker.
- Výroba většího množství kostek ledu: Aktivujte funkci MaxIce.
- Výroba většího množství kostek ledu: Posuňte dělicí příčku v zásuvce IceMaker nebo ji vyjměte.
- Kostky ledu v zásuvce rovnoměrně rozdělte pro zvýšení naplňovaného množství.

- Zavření zásuvky: IceMaker začne opět automaticky s výrobou.

Poznámka

Když je dosažena určitá výška naplnění v zásuvce IceMaker, výroba kostek ledu se zastaví. IceMaker nenaplní zásuvku až po okraj.

8.5 VarioSpace

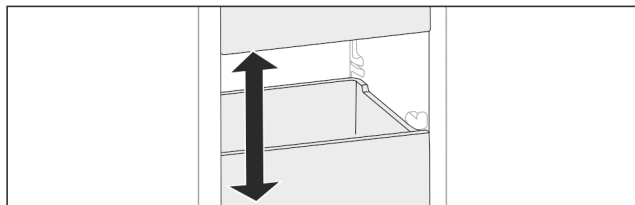


Fig. 114

Z přístroje můžete vyjmout zásuvky a skleněné desky. Tak získáte místo pro velké kusy potravin jako drůbež, maso, velké kusy zvěřiny a vysoké kusy pečiva. Ty pak lze zamrazit nerozdělené a dále upravovat vcelku.

- Respektujte meze zatížení zásuvek a skleněných desek (viz 10.1 Technické údaje).

8.6 Akumulátor chladu

Akumulátory chladu zabrání příliš rychlému nárůstu teploty při výpadku elektrického proudu.

Akumulátory chladu jsou v zásuvce.

Chladicí akumulátory můžete skladovat v mrazicí desce.

8.6.1 Použití akumulátoru chladu

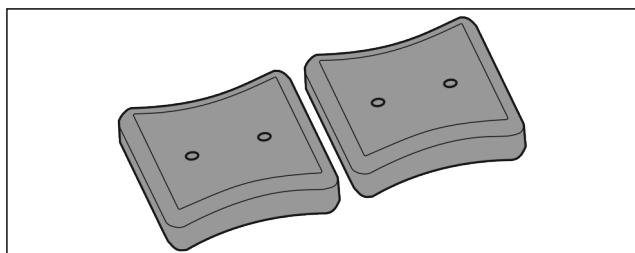


Fig. 115

Když jsou akumulátory chladu zmrzlé:

- Položte je do horní přední části mrazicího prostoru na mražené potraviny.

8.7 Flexibilní přepážka přihrádky na led

Zásuvka na kostky ledu v IceMaker má flexibilní přepážku přihrádky na led. V případě potřeby tak můžete uložit větší množství kostek ledu nebo další potraviny. Přepážku přihrádky na led můžete přesunout nebo vyjmout.

8.7.1 Přesunutí přepážky přihrádky na led

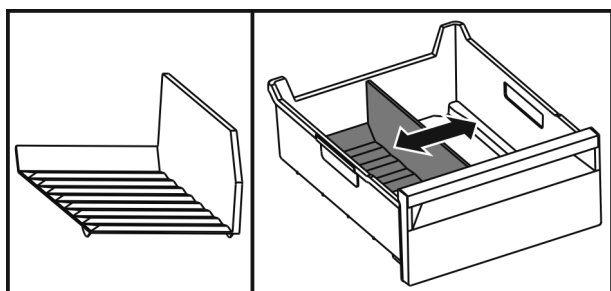


Fig. 116 Příklad znázornění přepážky přihrádky na led

- Přepážku přihrádky na led posuňte do požadované polohy.

8.7.2 Vyjmutí přepážky přihrádky na led

Zajistěte, aby byly splněny následující předpoklady:

- Zásuvka na kostky ledu je vyjmutá. (viz 8.1 Zásuvky)

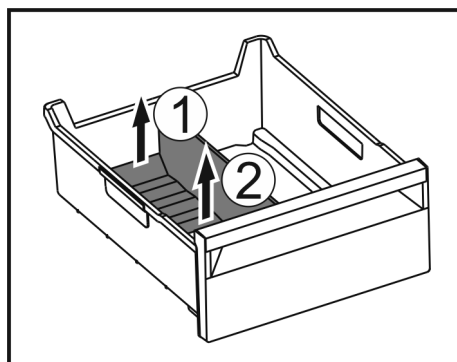


Fig. 117

- Zvedněte zadní část přepážky přihrádky na led. Fig. 117 (1)
- Přepážku přihrádky na led vyjměte nahoru. Fig. 117 (2)

8.7.3 Vložení přepážky přihrádky na led

Zajistěte, aby byly splněny následující předpoklady:

- Zásuvka na kostky ledu je vyjmutá. (viz 8.1 Zásuvky)

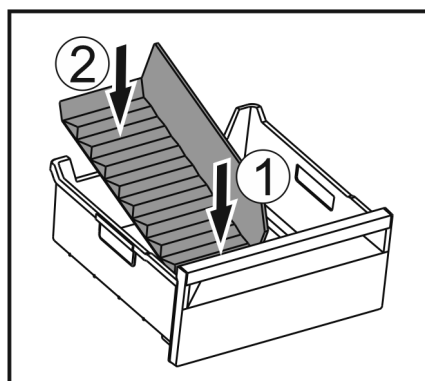


Fig. 118

- Vložte přední část přepážky přihrádky na led. Fig. 118 (1)
- Zadní část přepážky přihrádky na led spusťte až na dno zásuvky. Fig. 118 (2)

9 Údržba

9.1 Rozebrání / montáž vysouvacích systémů

9.1.1 Poznámky k rozebírání

Některé vysouvací systémy můžete pro čištění rozebrat. Váš přístroj může obsahovat různé vysouvací systémy.

Následující vysouvací systémy lze nebo nelze rozebrat:

Vysouvací systém	Lze rozebrat / nelze rozebrat
Zásuvka na dně přístroje nebo skleněné desce	nelze rozebrat
Zásuvka vedená na skleněné desce	lze rozebrat (viz Zásuvka vedená na skleněné desce)

Vysouvací systém	lze rozebrat / nelze rozebrat
Horní odklápecí zásuvka	lze rozebrat (viz 9.1.3 Horní odklápecí zásuvka)
Zásuvka vedená na žebrování na nádoby	lze rozebrat (viz 9.1.4 Zásuvka vedená na žebrování na nádoby)
IceTower	lze rozebrat (viz 9.1.5 IceTower)

9.1.2 Zásuvka na teleskopických kolejničkách

Zásuvka vedená na skleněné desce

Rozebrání vysouvacího systému

Zajistěte, aby byly splněny následující předpoklady:

- ☐ Zásuvka je vyjmutá.
- ☐ Skleněná deska je vyjmutá. (viz 8.3 Skleněné desky)

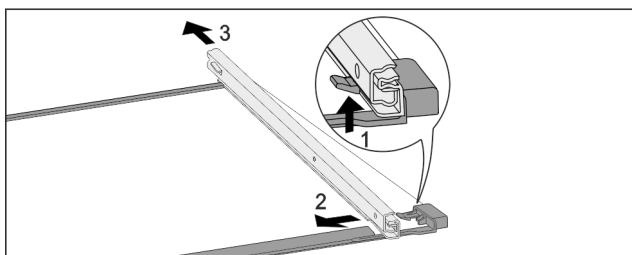


Fig. 119 Skleněná deska s kolejničkami

- Přední aretační háček zatlačte nahoru. (1)
- Výsuvnou kolejničku vysuňte stranou (2) a dozadu (3).

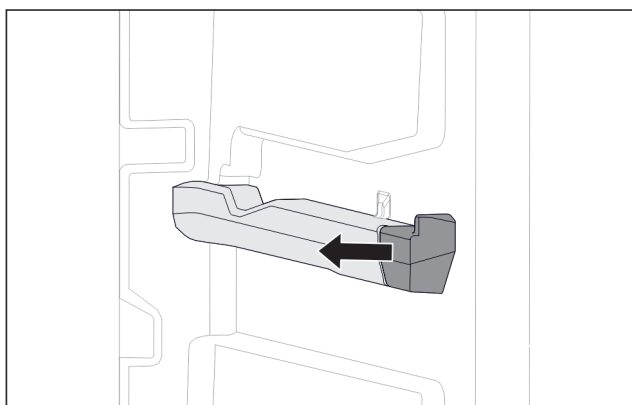


Fig. 120 Nasazovací díl na pravém žebrování na nádoby

- Stáhněte nasazovací díl ze žebrování na nádoby na stranu.

Montáž vysouvacího systému

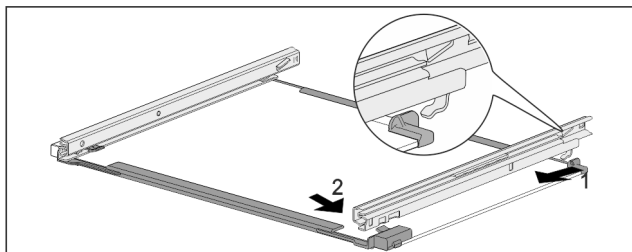


Fig. 121 Skleněná deska s kolejničkami

- Zahákněte kolejničku vzadu. (1)
- Zaklapněte kolejničku vpředu. (2)

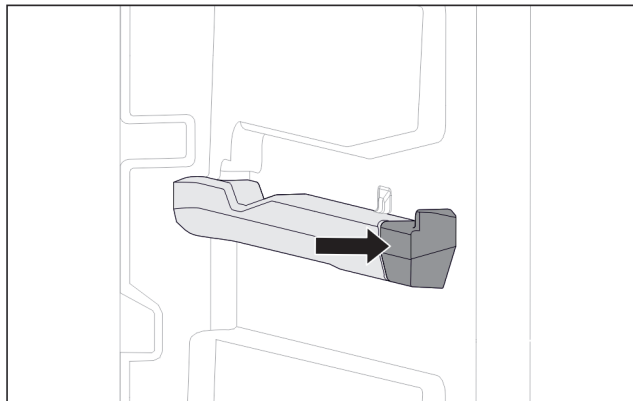


Fig. 122 Nasazovací díl na pravém žebrování na nádoby

- Přitlačte nasazovací díl k žebrování na nádoby.

9.1.3 Horní odklápecí zásuvka

Rozebrání vysouvacího systému

Zajistěte, aby byly splněny následující předpoklady:

- ☐ Zásuvka je vyjmutá. (viz 8.1.3 Horní odklápecí zásuvka)
- ☐ Skleněná deska je vyjmutá. (viz 8.3 Skleněné desky)

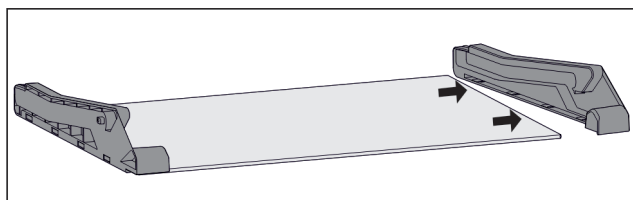


Fig. 123 Skleněná deska s bočními díly

- Stáhněte boční díl ze skleněné desky na stranu.

Montáž vysouvacího systému

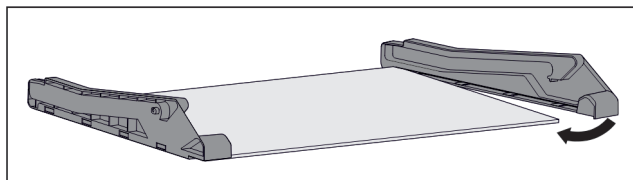


Fig. 124 Skleněná deska s bočními díly

- Nasadte vzadu boční díl.
- Přitlačte boční díl vpředu ke skleněné desce.

9.1.4 Zásuvka vedená na žebrování na nádoby

Rozebrání vysouvacího systému

Zajistěte, aby byly splněny následující předpoklady:

- ☐ Zásuvka je vyjmutá. (viz 8.1.4 Zásuvka vedená na žebrování na nádoby)

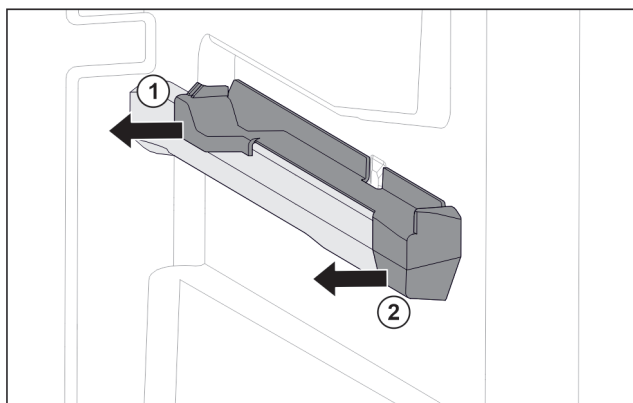


Fig. 125 Nasazovací díl na pravém žebrování na nádoby

- Uchopte nasazovací díl dole vzadu.

- ▶ Stáhněte nasazovací díl vzadu na stranu. Fig. 125 (1)
- ▶ Stáhněte nasazovací díl vpředu na stranu. Fig. 125 (2)

Montáž vysouvacího systému

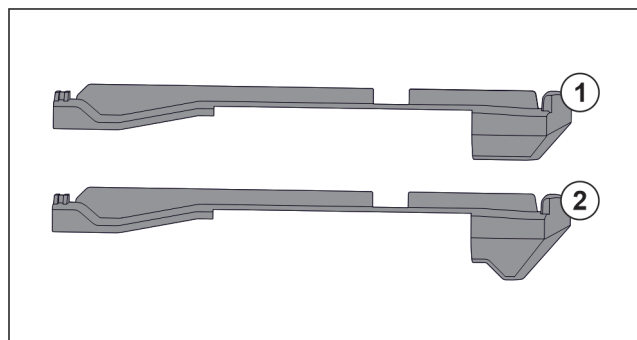


Fig. 126 Porovnání nasazovacích dílů

V přístroji se nacházejí dva různé nasazovací díly. Nasazovací díl nad nejspodnější zásuvkou Fig. 126 (2) má hranu trojúhelníkového tvaru. Všechny ostatní nasazovací díly Fig. 126 (1) mají rovnou hranu.

- ▶ Nasazovací díl Fig. 126 (2) s hranou trojúhelníkového tvaru připevněte nad nejspodnější zásuvkou.
- ▶ Nasazovací díl Fig. 126 (1) s rovnou hranou připevněte na všech ostatních místech.

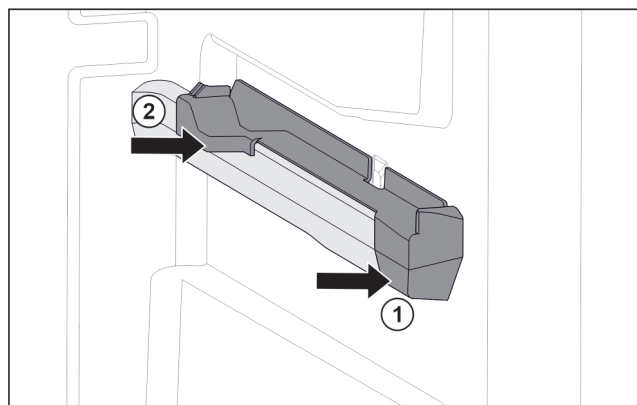


Fig. 127 Nasazovací díl na pravém žebrování na nádoby

- ▶ Nasadte nasazovací díl na žebrování na nádoby. Fig. 127 (1)
- ▶ Přitlačte nasazovací díl k zadní části. Fig. 127 (2)

9.1.5 IceTower

Rozebrání vysouvacího systému

Zajistěte, aby byly splněny následující předpoklady:

- ☐ IceTower je vyjmutá. (viz 8.2 Vysouvací přihrádka s IceTower)
- ☐ Skleněná deska je vyjmutá. (viz 8.3 Skleněné desky)
- ▶ Odložte vysouvací přihrádku na stůl.
- ▶ Kolečničky můžete snadněji odebrat ze skleněné desky.

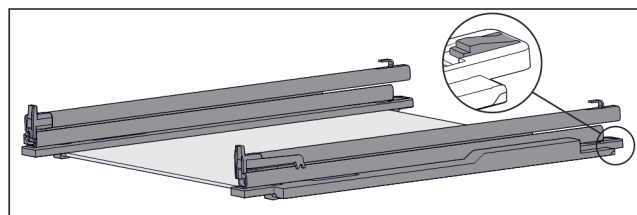


Fig. 128 Skleněná deska s kolejničkami a přídržnými díly

- ▶ Přídržný díl vzadu stlačte dolů (viz Fig. 128) a současně zasuněte kolejničku dozadu.

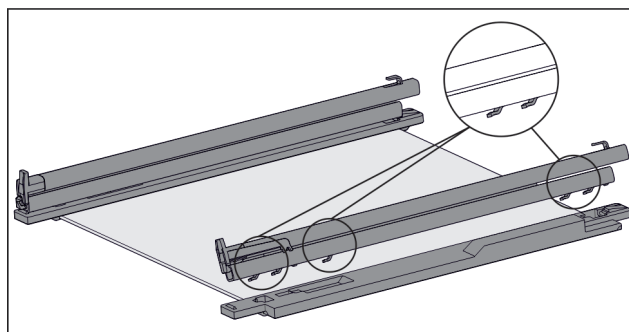


Fig. 129 Skleněná deska s kolejničkami a přídržnými díly

- ▶ Háčky kolejničky se uvolní z přídržného dílu.
- ▶ Odeberte kolejničku z přídržného dílu.

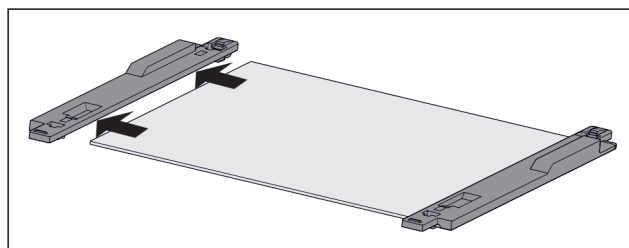


Fig. 130 Skleněná deska s přídržnými díly

- ▶ Stáhněte přídržný díl ze skleněné desky na stranu.

Montáž vysouvacího systému

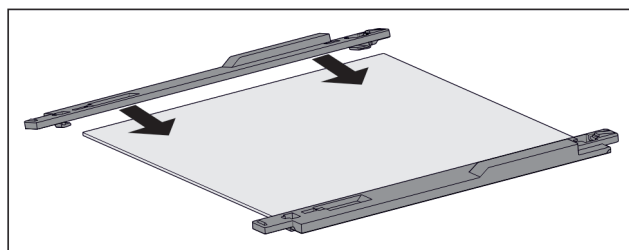


Fig. 131 Skleněná deska s přídržnými díly

- ▶ Nasadte přídržný díl na skleněnou desku.
- ▶ Nasuňte přídržný díl až na doraz na skleněnou desku.

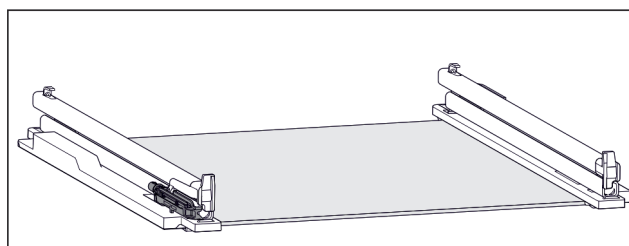


Fig. 132 Tlumič jednotka

K levé kolejničce je připevněna tlumič jednotka. (viz Fig. 132) K pravé kolejničce není připevněna žádná tlumič jednotka.

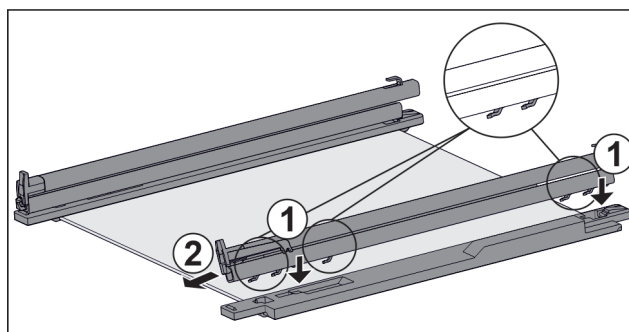


Fig. 133 Skleněná deska s kolejničkami a přídržnými díly
Montáž kolejničky s tlumič jednotkou:

Zákaznická pomoc

- ▶ Nasadte háčky kolejničky na otvory **levého** přídržného dílu. Fig. 133 (1)
- ▶ Vytáhněte kolejničku dopředu. Fig. 133 (2)
- ▶ Kolejnička slyšitelně vzadu zacvakne. Montáž kolejničky **bez** tlumicí jednotky:
- ▶ Nasadte háčky kolejničky na otvory **pravého** přídržného dílu. Fig. 133 (1)
- ▶ Vytáhněte kolejničku dopředu. Fig. 133 (2)
- ▶ Kolejnička slyšitelně vzadu zacvakne.

9.2 Odmrazování přístroje

9.2.1 Odmrazování s NoFrost

Odmrazování se provádí automaticky systémem NoFrost. Vlhkost se sráží na výparníku a periodicky se odmrazuje a odpařuje.

Spotřebič se nemusí odmrazovat.

9.3 Čištění přístroje

9.3.1 Příprava



VÝSTRAHA

Riziko úrazu elektrickým proudem!

- ▶ Vytáhněte zástrčku chladničky ze sítě nebo přerušte přívod proudu.



VÝSTRAHA

Nebezpečí požáru

- ▶ Chraňte chladicí okruh před poškozením.

- ▶ Přístroj vyprázdněte.
- ▶ Vytáhněte síťovou zástrčku.

9.3.2 Čištění vnitřního prostoru

POZOR

Neodborné čištění!

Poškození přístroje.

- ▶ Používejte výhradně měkké utěrky a univerzální čisticí přípravky s neutrálním pH.
- ▶ Nepoužívejte škrábající nebo abrazivní houbičky nebo drátěnky.
- ▶ Nepoužívejte ostré abrazivní čisticí prostředky obsahující písek, chloridy nebo kyseliny.

- ▶ Plastové plochy: Čistěte ručně měkkou čistou utěrkou, vlažnou vodou a trochou mycího přípravku.
- ▶ Kovové plochy: Čistěte ručně měkkou čistou utěrkou, vlažnou vodou a trochou mycího přípravku.

9.3.3 Čištění vybavení

POZOR

Neodborné čištění!

Poškození přístroje.

- ▶ Používejte výhradně měkké utěrky a univerzální čisticí přípravky s neutrálním pH.
- ▶ Nepoužívejte škrábající nebo abrazivní houbičky nebo drátěnky.
- ▶ Nepoužívejte ostré abrazivní čisticí prostředky obsahující písek, chloridy nebo kyseliny.

Čištění měkkou čistou utěrkou, vlažnou vodou a trochou mycího přípravku:

- Vysouvací přihrádka IceTower
- Zásuvka

Mějte, prosím, na zřeteli: Neodstraňujte magnet ze zásuvky! Magnet zajišťuje funkci IceMakeru.

- Flexibilní oddělovač ledu v zásuvce na kostky ledu v IceMakeru
- Mrazicí deska

Čištění vlhkou utěrkou:

- Teleskopické kolejničky
- Respektujte prosím: Tuk v dráhách slouží k mazání a nesmí být odstraněn!

Čištění v myčce až 60 °C:

- Lopatka na kostky ledu
- ▶ Vybavení rozeberte: viz příslušnou kapitolu.
- ▶ Vybavení vyčistěte.

9.3.4 Čištění IceMaker

IceMaker lze čistit různými způsoby.

Čištění je nutno provést při:

- ☐ První uvedení do provozu
- ☐ S přípojkou vody: Nepoužívání déle než 5 dní.

Zajistěte, aby byly splněny následující předpoklady:

- ☐ Zásuvka IceMaker je vyprázdněná.
- ☐ Zásuvka IceMaker je zasunutá.
- ☐ Funkce IceMaker je aktivovaná.

Při prvním uvedení do provozu nebo delším nepoužívání

Vyčistěte IceMaker funkcí TubeClean.

- ▶ Postavte 1,5 l prázdnou nádobu (max. výška 10 cm) do zásuvky pod IceMaker.
- ▶ Aktivujte funkci TubeClean.
- ▶ Připraví se proces vyplachování (max. 60min.): Symbol pulsuje.
- ▶ Vyplachují se vodní vedení: Symbol pulsuje.
- ▶ Proces vyplachování je dokončený: Funkce je automaticky deaktivovaná.
- ▶ Vytáhněte zásuvku IceMaker a odstraňte nádobu.
- ▶ Zásuvku IceMaker umyjte teplou vodou a trochou mycího prostředku.
- ▶ Zasuňte zásuvku IceMaker.
- ▶ Výroba kostek ledu se automaticky spustí.

Bez vodního filtru

- ▶ Kostky ledu, které byly vyrobeny 24 hodin po první výrobě ledu, zlikvidujte.

V případě potřeby čištění

Vyčistěte IceMaker ručně.

- ▶ Vytáhněte zásuvku IceMaker a vyčistěte teplou vodou a trochou mycího prostředku.
- ▶ Zasuňte zásuvku IceMaker.
- ▶ Výroba kostek ledu se automaticky spustí.

9.3.5 Po vyčištění

- ▶ Přístroj a součásti vybavení vytřete do sucha.
- ▶ Připojte přístroj a zapněte jej.
- ▶ Aktivujte SuperFrost (viz 7.2 Funkce spotřebiče) . Když je teplota dostatečně nízká:
- ▶ Vložte potraviny.
- ▶ Čištění pravidelně opakujte.

10 Zákaznická pomoc

10.1 Technické údaje

Teplotní rozsah	
Mraznička	-28 °C až -15 °C

Maximální množství mražených potravin / 24 h	
Mraznička	viz typový štítek pod „Mrazicí kapacita .../ 24 h“

Maximální hmotnost naplnění vybavení			
Vybavení	Šířka spotřebiče 550 mm (viz návod k montáži, rozměry přístroje)	Šířka spotřebiče 600 mm (viz návod k montáži, rozměry přístroje)	Šířka spotřebiče 700 mm (viz návod k montáži, rozměry přístroje)
zásuvka na skleněné desce (viz 8.1.1 Zásuvka na dně přístroje nebo skleněné desce)	12 kg	15 kg	--
Zásuvka vedená na žebrování na nádoby (viz 8.1.4 Zásuvka vedená na žebrování na nádoby)	14 kg	19 kg	19 kg
Zásuvka vedená na skleněné desce (viz 8.1.2 Zásuvka na teleskopických kolejnicích)	12 kg	15 kg	22 kg
Nejnižší zásuvka	--	11 kg	19 kg
Horní odklápecí zásuvka (viz 8.1.3 Horní odklápecí zásuvka)	--	19 kg	19 kg

Výroba kostek ledu s IceMaker	
Výroba kostek ledu / 24 h	Při teplotě -18 °C: 0,8 kg kostek ledu
Maximální výroba kostek ledu / 24 h	Při aktivní funkci MaxIce: 1,2 kg kostek ledu

Osvětlení	
Třída energetické účinnosti ¹	Světelný zdroj
Tento výrobek obsahuje jeden nebo několik světelných zdrojů třídy energetické účinnosti G.	LED

¹ Přístroj může obsahovat světelné zdroje s různými třídami energetické účinnosti. Je uvedena nejnižší třída energetické účinnosti.

Pro přístroje s připojením WLAN:

Údaj frekvence	
Frekvenční pásmo	2,4 GHz
Maximálně vyzařovaný výkon	< 100 mW
Účel použití rádiového zařízení	Zapojení do místní sítě WLAN k datové komunikaci

10.2 Provozní hluk

Přístroj vydává během provozu různé zvuky.

- Při **nízkém chladicím výkonu** pracuje přístroj úsporněji, ale déle. Hlasitost je **nižší**.
- Při **vysokém chladicím výkonu** jsou potraviny chlazeny rychleji. Hlasitost je **vyšší**.

Příklady:

- aktivované funkce (viz 7.2 Funkce spotřebiče)
- běžící ventilátor
- čerstvě vložené potraviny
- vysoká teplota okolního prostředí
- dlouho otevřené dveře

Zvuk	Možná příčina	Typ zvuku
Bublání a šplouchání	Chladivo proudí v chladicím okruhu.	Normální provozní zvuk
Mručení a syčení	Chladivo se vstříkuje do chladicího okruhu.	Normální provozní zvuk
Bručení	Přístroj chladí. Hlasitost závisí na chladicím výkonu.	Normální provozní zvuk
Srkavé zvuky	Dveře se zavíracím tlumičem se otevrou a zavrou.	Normální provozní zvuk
Šumění a hučení	Ventilátor běží.	Normální provozní zvuk
Cvakání	Součásti se zapínají a vypínají.	Normální zvuk při spínání
Drnčení a bručení	Ventily nebo klapky jsou aktivní.	Normální zvuk při spínání

Zvuk	Možná příčina	Typ zvuku	Odstranění
Vibrace	Nevhodné vestavění	Chybný zvuk	Zkontrolujte vestavění. Vyrovnejte přístroj.
Klepání	Vybavení, předměty ve vnitřním prostoru přístroje	Chybný zvuk	Upevněte díly vybavení. Nechte vzdálenost mezi předměty.

10.3 Technická porucha

Zařízení je vyrobeno a konstruováno tak, aby bylo zaručeno bezpečné fungování a dlouhá životnost. Pokud se během provozu přesto vyskytne porucha, zkontrolujte, zda nebyla

Zákaznická pomoc

způsobena chybnou obsluhou. V tom případě Vám totiž musíme naúčtovat vzniklé náklady i během záruční doby.

Následující poruchy můžete odstranit sami.

10.3.1 Funkce přístroje

Chyba	Příčina	Odstranění
Spotřebič nefunguje.	→ Spotřebič není zapnutý.	► Zapněte přístroj.
	→ Zástrčka není správně zasunuta do zásuvky.	► Zástrčku zkontrolujte.
	→ Pojistka napájecí zásuvky není v pořádku.	► Pojistku zkontrolujte.
	→ Výpadek proudu	► Spotřebič nechte zavřený. ► Chraňte potraviny: Na potraviny dejte chladicí akumulatory nebo použijte jinou mrazničku, pokud výpadek proudu trvá déle. ► Rozmrazené potraviny znovu nezmrazujte.
	→ Zásuvka chladicího zařízení není správně zasunutá ve spotřebiči.	► Zkontrolujte zásuvku chladicího zařízení.
Teplota není dostatečně nízká.	→ Dveře přístroje nejsou správně zavřené.	► Dveře přístroje zavřete.
	→ Přívod vzduchu a ventilace není dostačující.	► Uvolněte a očistěte ventilační mřížku.
	→ Teplota prostředí je příliš vysoká.	► Řešení problému: (viz 1.2 Klimatické třídy)
	→ Spotřebič byl příliš často nebo příliš dlouho otevřený.	► Počkejte, zda se potřebná teplota neobnoví samovolně. Pokud ne, obraťte se na zákaznický servis. (viz 10.4 Zákaznický servis)
	→ Bylo vloženo příliš velké množství čerstvých potravin bez použití funkce SuperFrost.	► Řešení problému: (viz SuperFrost)
	→ Teplota je špatně nastavena.	► Nastavte nižší teplotu a zkontrolujte po 24 hodinách.
	→ Spotřebič stojí příliš blízko u zdroje tepla (kamna, topení atd.).	► Změňte umístění spotřebiče nebo zdroje tepla.
	→ Přístroj nebyl správně zabudován do výklenku.	► Zkontrolujte, jestli byl přístroj správně zabudován a dveře se správně zavírají.
Teplota zobrazená na displeji je vyšší než skutečná teplota ve spotřebiči.*	→ Dveře spotřebiče byly dlouho otevřené a automaticky se spustil dveřní alarm. Tím spotřebič chladí silněji.	► Dveře spotřebiče zavřete.
Těsnění dveří je poškozené nebo se musí vyměnit z jiných důvodů.	→ Těsnění dveří je vyměnitelné. Lze je vyměnit bez dalšího pomocného nástroje.	► Obraťte se na zákaznický servis. (viz 10.4 Zákaznický servis)
Přístroj je zledovatělý nebo se tvoří kondenzát.	→ Těsnění dveří může být vysmeknuté z drážky.	► Zkontrolujte těsnění dveří, zda správně sedí v drážce.

10.3.2 Vybavení

Chyba	Příčina	Odstranění
IceMaker nelze zapnout.	→ Přístroj a tím i IceMaker nejsou připojené.	► Připojte přístroj (viz návod k montáži).
IceMaker nevyrábí žádné kostky ledu.	→ IceMaker není zapnutý.	► Aktivujte IceMaker.
	→ Zásuvka IceMakeru není správně zavřená.	► Zásuvku správně zavřete.

Chyba	Příčina	Odstranění
	→ Přívod vody není otevřený.	► Otevřete přívod vody.
Vnitřní osvětlení nesvítí.	→ Spotřebič není zapnutý.	► Zapněte přístroj.
	→ Dveře byly otevřeny déle než 15 minut.	► Vnitřní osvětlení se při otevřených dveřích automaticky vypne asi po 15 minutách.
	→ LED osvětlení je vadné nebo je poškozený kryt.	► Obraťte se na zákaznický servis. (viz 10.4 Zákaznický servis)

10.4 Zákaznický servis

Nejprve zjistěte, zda jste schopni odstranit chybu sami (viz 10 Zákaznická pomoc). Pokud tomu tak není, obraťte se na zákaznický servis.

Adresu najdete v příložené brožuře „Servis Liebherr“ nebo na home.liebherr.com/service.



VÝSTRAHA

Neodborná oprava!
Zranění.

- Opravy a zásahy do přístroje a přívodního vedení elektrické energie, které nejsou výslovně uvedeny v (viz 9 Údržba), smí provádět pouze zákaznický servis.
- Poškozené přívodní síťové vedení smí vyměnit pouze výrobce nebo jeho zákaznický servis nebo podobně kvalifikovaná osoba.
- U přístrojů se zástrčkou pro studené přístroje může výměnu provést zákazník.

10.4.1 Kontaktování zákaznického servisu

Ujistěte se, že jsou připravené tyto informace o spotřebiči:

- ☐ Označení přístroje (model a index)
- ☐ Servisní č. (servis)
- ☐ Sériové č. (sér. č.)

► Vyvolejte informace o spotřebiči na displeji. (viz Informace o spotřebiči)

-nebo-

► Vyčtěte informace o spotřebiči z typového štítku. (viz 10.5 Typový štítek)

- Informace o přístroji si запиšte.
- Informujte zákaznický servis: Sdělte závady a informace o spotřebiči.
- To umožní rychlý a účelný servisní zákrok.
- Řiďte se dalšími pokyny zákaznického servisu.

10.5 Typový štítek

Typový štítek je umístěn za zásuvkami na vnitřní stěně přístroje.

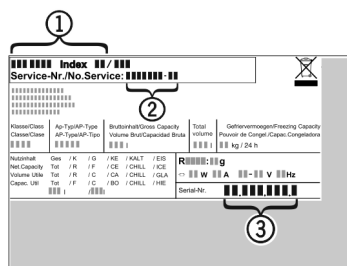


Fig. 134

- (1) Označení přístroje (2) Servisní č. (3) Sériové č.

- Informace zjistíte na typovém štítku.

11 Odstavení z provozu

- Přístroj vyprázdněte.
- IceMaker deaktivujte. (viz Vypnutí IceMaker a MaxIce)
- Vypněte spotřebič. (viz Vypnutí a zapnutí spotřebiče)
- Vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky.
- Odstranění zásuvky chladicího zařízení v případě potřeby: Vytáhněte zásuvku chladicího zařízení ze zástrčky spotřebiče a současně s ní pohybujte doleva a doprava.
- Spotřebič vyčistěte. (viz 9.3 Čištění přístroje)
- Dveře nechte otevřené, aby nevznikal nepříjemný zápach.

12 Likvidace

Zajistěte, aby byly splněny následující předpoklady:

- ☐ Význam symbolů na spotřebiči je známý. (viz 1.14 Symboly na spotřebiči)
- ☐ Poznámky k likvidaci jsou známy. (viz 1.8 Likvidace)

12.1 Příprava spotřebiče k likvidaci

- Odstavte spotřebič z provozu. (viz 11 Odstavení z provozu)

12.2 Ekologická likvidace přístroje



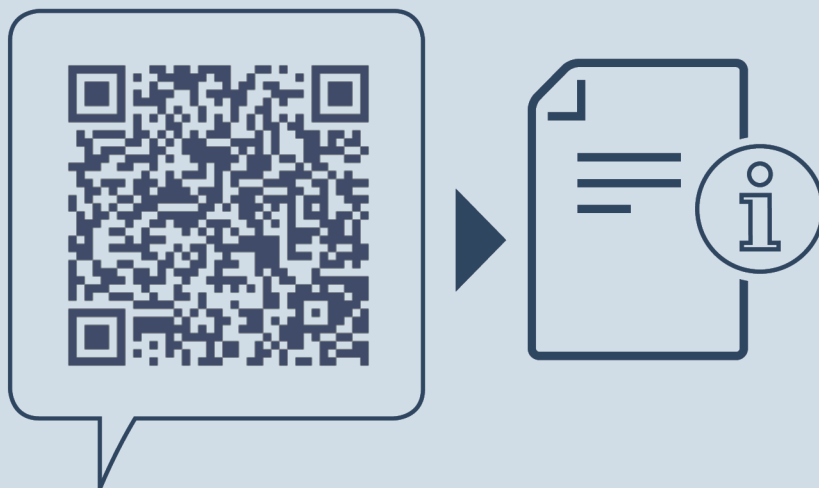
VÝSTRAHA

Unikající chladivo a olej!

Požár. Obsažené chladivo je ekologické, ale hořlavé. Obsažený olej je rovněž hořlavý. Unikající chladivo a olej se mohou při příslušně vysoké koncentraci a v kontaktu se externím tepelným zdrojem vznítit.

- Nepoškodte potrubí okruhu chladiva a kompresor.

- Dodržujte pokyny pro přepravu spotřebiče.
- Spotřebič odveďte, aniž byste jej poškodili.
- Spotřebič zlikvidujte v souladu se specifikacemi.



home.liebherr.com/fridge-manuals

cs vestavný mrazák

Datum vydání: 20260120

Index č. výrobku: 7088438-00

Liebherr-Hausgeräte GmbH
Memminger Straße 77-79
88416 Ochsenhausen
Deutschland